

“Mi deseo es que todos los bolivianos retornen al país”

El General Matthew Ridgway Propondrá que La Sede de las Negociaciones sea Traslada

Earrest HOBRECHT

Tokio, sábado 25, U.P. — Se informó esta mañana que el comandante supremo de las NN. UU., general Matthew Ridgway, quien propugna a los comandantes comunistas, que la sede de las negociaciones sobre el armisticio en Corea sea trasladada a otro lugar, debido a las reiteradas acusaciones y contraacusaciones de violaciones de la neutralidad de Kaesong, que han puesto en peligro la continuación de las conferencias de la tregua.

Los despachos recibidos de la base avanzada que utiliza en Corea la delegación de la tregua de las NN. UU. dicen que las conjeturas giran en torno al hecho de que las Naciones Unidas “están hartas” de la situación desventajosa en la que se hallan al tener que realizar las negociaciones en territorio adversario, donde los comunistas pueden pretender que ha ocurrido cualquier cosa y presentar las “nuevas” que se les ocurran, puesto que no hay personal de las NN. UU. en esa zona, para verificar los hechos.

Entre tanto, dice aquí que Ridgway “está tomándose su tiempo” para contestar a la acusación comunista de que un avión de las NN. UU. trató de interferir en la noche de matar a la delegación de las Naciones Unidas en Kaesong con bombas comunes incendiarias y fuego de ametralladoras.

Según las opiniones de varios oficiales del cuartel general de Ridgway, en esta capital, la actitud del comandante supremo aliado, es un amezcla de irritación y diversión, frente a la torpe tentativa comunista de “tramitar” el bombardeo de Kaesong por un avión de la UN hasta anoche a hora muy avanzada. Ridgway estaba “estudiando” la protesta comunista sin que existiera el menor indicio de que se apresuraría su respuesta. “Está tomándose su tiempo” dijo un oficial, que añadió que el comandante supremo de la UN y el presidente Truman ya han expresado lo que piensan acerca del supuesto “bombardeo aéreo”. En los medios oficiales locales, no se abriga la menor duda de que las negociaciones serán reanudadas.

Las radiomensajes comunistas subrayaron repetidamente que la única condición para volver a la conferencia de Kaesong, era una respuesta “satisfactoria” a la protesta y dijo que “confiamos en que las negociaciones continuarán”. El único obstáculo que podría impedir la reanudación de las conversaciones, en un futuro cercano, es el rechazo por los comunistas de la respuesta de Ridgway.

Hasta esta mañana se ignoraba donde se realizarían las negociaciones en el caso de que los comunistas aceptaran delimitar sobre el traslado de la sede de aquellas o otro lugar de Corea. Originalmente Ridgway había propuesto al barco-hospital “Jutlandia” por ser el lugar más neutral para las conferencias armisticio, pero dicha nave zarpó posteriormente para Europa, llevando heridos de las fuerzas de las NN. UU.

Se cree que Ridgway puede dar instrucciones al jefe de la delegación vicealmirante Charles W. Turner Joy para que proponga un cambio de sede, desdibujando el primer testar directamente al presidente norteamericano Kim Il-sung y al comandante chino al general Peng Teh-huai, debido al carácter “falso” del incidente de Kaesong.

El único podría estar en la línea que marcan ambos ejércitos y tener una de las partes podría tener una política militar armada, pero no lo bastante cerca unos de otros, para que no hubiese la posibilidad de violar el territorio de ninguno de los bandos. No hay razón alguna para que las negociaciones no puedan realizarse en tiendas de campaña, en la margen norte del río Yalu, que en zona neutral y tierra de nadie, y que “uede ser dominada por los cañones de ambas partes. Asimismo los oficiales del cuartel general de Ridgway, sugirieron la posibilidad de que el comandante supremo de las NN. UU. conteste simplemente, en la nota dirigida a los comandantes rojos, de que haya volado a avión alguno de las NN. UU. sobre Kaesong, la noche del miércoles y los días, en términos diplomáticos, que abandonen el absurdo pretexto del “bombardeo” y expresen cuando estarán dispuestos a volver a negociar.

Entre tanto, la delegación del comando de las NN. UU. continúa en su campamento de Munjan, a 4 kms. al sur de Kaesong, a la espera de órdenes. En media hora puede ponerse en comunicación con Kaesong, por si los comunistas desean volver a las negociaciones.

El general Matthew B. Ridgway dijo que la conferencia en Kaesong para concertar el armisticio militar se reanudará cuando los comunistas estén dispuestos a terminar la suspensión de las negociaciones del armisticio, que ellos declararon el 23 de agosto.

En la contestación a las pro-

DECLARACION DE P. ESTENSORRO

Buenos Aires, 24 (U.P.). — Victor Paz Estenssoro, candidato presidencial en las elecciones de Bolivia del 6 de mayo último y dirigente del Movimiento Nacionalista Revolucionario, declaró no tener conocimiento de un permiso dado por el gobierno de La Paz para que regresen a Bolivia los exilados políticos, fuera de la noticia dada por la United Press. Añadió que hará una declaración esta noche o mañana por la mañana.

testas de los comunistas por un supuesto bombardeo a Kaesong y en un mensaje a los generales Kim Il Sung y Peng Teh Hui, Ridgway dijo: “Los alegatos hechos en sus varias comunicaciones recientes, sobre el supuesto tiroteo sobre Pan Munjon; la supuesta emboscada del 19 de agosto por las fuerzas de las Naciones Unidas; y el supuesto bombardeo y ametrallamiento de la noche del miércoles 22 de agosto, son rechazadas sin condición alguna, como mentiras maliciosas que carecen totalmente de fundamento.

Al aludir específicamente al supuesto bombardeo de Kaesong, Ridgway dijo: “este es el más reciente añadido a la lista de supuestos incidentes, tan fantástico y tan obviamente preparado para nuestros propios objetivos sospechosos que no merece ni siquiera una respuesta.

“La evidencia en ésta, la más reciente violación que se alega”, añadió Ridgway “fue preparada en la forma más palpable aún para la desdichosa propaganda que muestran las anteriores gestiones. A tono, sin embargo, con nuestra constante adhesión a la ética de la decencia he investigado plenamente en este caso al igual que en todos los otros, en vuestras acusaciones y mis superiores los comandantes del ejército, la armada y las fuerzas aéreas, me certificaron por escrito individualmente, que ninguna de sus unidades ha violado o hubiese podido violar la zona neutral de Kaesong, en este caso o en caso alguno de las supuestas violaciones informadas por ustedes.”

El mensaje dirigido a Kim Il Sung y Peng Teh Hui fue transmitido por las estaciones de radio de las fuerzas armadas a las 11.30 a.m. hora de Tokio del 25 de agosto, por el general de brigada Frank A. Allen, jefe de información del mando de las Naciones Unidas. A continuación el texto del mensaje dice: “Su mensaje del 24 de agosto, en relación con un supuesto ataque aéreo por las Naciones Unidas sobre Kaesong, en la tarde del 22 de agosto ha sido recibido. Esta más reciente adición a supuestos incidentes por las Naciones Unidas es tan completamente falsa, tan fantástica y tan obviamente preparada para servir vuestros muy dudosos fines que no merece en sí misma una contestación y tampoco lo merecen otros incidentes por ustedes citados como violaciones internacionales de la zona neutral de Kaesong por el mando de las Naciones Unidas cuando no han sido fabricados por ustedes obedeciendo a necesidades de propaganda. Se ha probado que estos incidentes han sido producto de actividades de grupos irregulares que no tienen relación alguna, abiertamente o en secreto, con fuerzas o agencias bajo mi mando que concedan a ustedes la cortelesía de una inspección plena y que informen sobre todo supuesto incidente, no importa cuán manifestamente falsa sea.

En esta más reciente y supuesta violación ha sido más palpable que en sus esfuerzos anteriores que la evidencia ha sido preparada para servir objetivos insidiosos de nuestra propaganda. A tono, sin embargo, con nuestra constante adhesión a la ética de la decencia, he investigado, en este caso como en todos los otros, vuestras acusaciones y mis principales comandantes del ejército, la armada y la fuerza aérea me aseveraron, individualmente, por escrito que ninguna de sus unidades ha violado o hubiese podido violar la zona neutral de Kaesong en esta ocasión o ninguna otra de supuestas violaciones alegadas por ustedes.

He hecho se de más amplia publicidad posible a los resultados de las investigaciones de esta más reciente alegación a fin de que el mundo entero se dé cuenta plenamente de la muy evidente intención de ustedes de utilizar un incidente “fabricado” para poder eludir la responsabilidad por haber suspendido las negociaciones. Las alegaciones hechas en sus varias comunicaciones recientes, en relación con un supuesto tiroteo a Pan Mun Jon; una supuesta emboscada del 19 de agosto por las fuerzas de las Naciones Unidas; y el supuesto bombardeo y ametrallamiento por la noche del

El Problema De Precios y Las Divisas

Panamá, 24 (U.P.). — Funcionarios de la segunda conferencia extraordinaria del Consejo Económico y Social, de la Organización de Estados Americanos, dijeron que continúan “muy satisfactoriamente” los trabajos de la misma y que “se ha llegado prácticamente a un acuerdo total sobre los difíciles problemas tratados, especialmente el de precios y divisas.

Cuatro comisiones de la conferencia, a estudiar y redactar proyectos de resoluciones, de los cuales están pendientes de consideración, en un total de casi 40. No se ha tomado un acuerdo concreto aun, pero el vocero de la comisión sobre precios y divisas, que se encargó del delicado problema de mantener el poder adquisitivo de las reservas monetarias, frente a la inflación del dólar norteamericano, dijo al terminar la reunión a puertas cerradas, de dicha comisión que se está a punto de llegar a un acuerdo y que la comisión quizá rinda un informe mañana.

Funcionarios de la conferencia dijeron que la magnífica labor realizada por las comisiones, quizá permita que la conferencia termine antes del 19 de septiembre, fecha señalada originalmente para que la misma terminara. Mientras tanto, se ha señalado, en principio la segunda sesión plenaria para el martes.

La delegación de Estados Unidos advirtió a los participantes en la conferencia, que el aumento en las tarifas de importación y exportación, provocaría una inmediata presión deflacionaria, la delegación aludió en sus declaraciones a la comisión de precios y divisas monetarias al reciente informe de la comisión ad-hoc de peritos, que trató ese problema en particular. La delegación manifestó que los aumentos en los aranceles hasta un punto, pasan a los gobiernos ganancias inesperadas de los importadores y exportadores, son aconsejables, pero no en todos los casos.

Se subrayó en las declaraciones que imponer mayores cargas a las exportaciones puede culminar en la disminución de la producción, ya que los tributos a las exportaciones deben imponerse “solo en casos en que absorban ganancias excesivas y no contribuyan a aumentar más aún los precios o a limitar la producción de los artículos esenciales”.

Espía Ruso Detenido En Santiago

Santiago de Chile, 24 (U.P.). — La policía secreta reveló la detención y la expulsión del austríaco Hermann Ruffert de 47 años, experto comentarista de asuntos políticos, con su esposa Gertrude Pagels, austriaca de 37 años. Después se confirmó que realizaban espionaje en favor de Rusia.

El policía encontró en poder de Ruffert, planos y fotografías de la planta de acero de Huachipato en Concepción, para minerales de cobre de Antofagasta y las principales centrales del país que se preparaba para enviar a Moscú. Ruffert confesó a la policía que actuó como agente de Alemania en favor de los aliados en la guerra. Posteriormente, por autorización aliada se incorporó al espionaje alemán, proporcionando a las autoridades germanas falsos informes procedentes de Londres, y al término de la guerra, tomó contacto con los soviéticos, desarrollando doble juego en favor de los rusos.

En 1950 llegó a Chile, estableciéndose de corredor de venta de propiedades en Santiago. El servicio secreto lo mantuvo en observación un año, interfiriendo su correspondencia y sus llamadas telefónicas, hasta sorprender los documentos reveladores que lo identificaban como espía.

Confesó que recibía del servicio secreto soviético la paga de 500 dólares mensuales y que hacía llegar las informaciones a los rusos por intermedio de agentes de enlace que continuaban viaje por Chile y Perú a los Estados Unidos. Ruffert fue llevado al aeropuerto peruano de Limatambo y entregado al servicio secreto de inteligencia de los Estados Unidos.

miércoles 22 de agosto, son recordadas sin calificativo por repudiar totalmente de fundamento.

Cuando ustedes estén preparados para terminar la suspensión de las negociaciones de armisticio que ustedes declararon el 23 de agosto y ordenar a mis representantes que se reúnan con los de ustedes con miras a lograr razonables acuerdos sobre el armisticio.

Rumor Por A. Fernández



JUAN PUEBLO DICE: Felizmente, solo se trató de un rumor. Fugaz como la niebla, desapareció al primer rayo de cordura.

Se Espera una Solución Eventual del Problema Iranio

Por Karol C. THALER

Londres, 24 (U.P.). — Richard Stokes, jefe de la fracasada misión en Teherán, regresó a esta, expresando que todavía hay una esperanza de solución eventual en la crisis petrolera del Irán, pese a la terminación de las negociaciones.

Después de recibir el informe directo de Stokes, el primer ministro Clement Attlee, convocó a los ministros para otra reunión urgente, en la que se espera que los jefes de las fuerzas armadas den su opinión sobre la decisión de Attlee, de conservar la refinería de Abadan, la mayor del mundo, por la fuerza, si es preciso.

El asesor presidencial de Estados Unidos W. Averell Harriman, figura clave de las negociaciones se dispone a regresar a su país. Declaró que no tiene nuevas propuestas a someter, pero se insinuó en Irán que quizá vuelva a intentar la reanudación de las conversaciones.

El vice-primer ministro iraní Hussein Fatemi informó que Harriman dijo al premier Mohammad Mossadegh, que probablemente regresará a Irán, después de ver a las autoridades británicas en Londres, donde piensa detenerse en el viaje de regreso a Estados Unidos y quizá coniere con Attlee.

El presidente Truman dijo ayer, en rueda de periodistas en Washington, que Harriman continuará disponible si el Irán y Gran Bretaña quieren su colaboración para reanudar las gestiones. Truman expresó su contrariedad por la situación de estas, pero expresó su esperanza de una situación eventual.

El ministro de Relaciones Exteriores está preparando un memorando para el Tribunal Internacional de La Haya, esbozando aspectos de las “facultades históricas — legales” del caso británico contra el Irán. Gran Bretaña planteó la cuestión ante el tribunal, poco después de la nacionalización por el Irán, de la industria petrolera. El tribunal dictaminó recientemente que la producción debe continuar a base de los arreglos anteriores, mientras se llegase a una decisión final.

Irán se negó a obedecer la disolución del tribunal, alegando que éste no tiene jurisdicción. Parece que Irán no piensa, al menos de momento, reemplazar a los técnicos británicos de los campos petroleros con especialistas soviéticos. Fatemi expresó su creencia de que hay “bastantes hombres en el mundo libre, para que Irán pueda contratarlos”. Ayer, Gran Bretaña ordenó a sus ciudadanos que abandonaran los campos petrolíferos y se dirigieran a Abadan.

Stokes dijo que todavía es posible una solución, pero que el próximo paso le corresponde al Irán. Al llegar al aeropuerto de Londres, marchó directamente a la residencia del primer ministro, para presentarle su informe directo. Después explicó a los demás ministros, las razones que le impidieron llegar a un acuerdo con Irán.

La reunión de ministros duró 25 minutos y no se dio referencia alguna de ella. La mayor parte de los ministros más importantes, incluso los de Relaciones Exteriores, Defensa y el canciller estaban presentes. A pesar de la gravedad de la situación no se es-

Declaró S. E., Afirmando que Así Inicia la Pacificación



Oficialmente se ha confirmado que la Junta Militar de Gobierno ha decidido autorizar el retorno al país de prestigiosos dirigentes políticos y jefes militares que se hallan en el exilio desde hace muchos años.

ESTADO DE SITIO

Se desmintió, de otra parte, la noticia publicada por un diario informando que se había dictado el decreto que establecía un nuevo estado de sitio en el país.

Con este motivo, se dio a conocer el siguiente comunicado oficial: “EL MINISTRO DE GOBIERNO JUSTICIA E INMIGRACION, hace saber a la opinión pública del país, que no es evidente el propósito del Supremo Gobierno de dictar un nuevo Estado de Sitio.

La Junta Militar de Gobierno, tiene la convicción de que la ciudadanía integra del país, confronta y mide la situación política actual y que desea paz y tranquilidad, trabajo y orden, progreso y bienestar, habiendo demostrado estos anhelos con su actitud de apoyo incondicional a la Junta Militar de Gobierno.

La Junta Militar de Gobierno, para cumplir sus propósitos de acción patriótica y para mantener el orden interno del país, pese a la agitación subversiva no precisa hacer uso de las facultades que le señala la Constitución Política del Estado. Ejercitará sus propias facultades cuando los ciudadanos no hagan el uso legal de sus derechos”.

TODOS LOS BOLIVIANOS

Entrevistado el Presidente de la Junta Militar de Gobierno, General Hugo Ballivián Rojas, hizo importantes declaraciones para EL DIARIO, en las que se traslucen su deseo de que la paz y la tranquilidad reinen permanentemente en el país.

“Mi deseo —dijo el primer mandatario— es que todos los bolivianos retornen al país y todos y cada uno trabajemos por el engrandecimiento de Bolivia.

“Las autorizaciones para el retorno de varios desterrados políticos —prosigue— mean la verdadera política de pacificación en que se halla empeñada la Junta Militar de Gobierno. Estamos viviendo —finalizo— un cuarto de hora decisivo, en que debemos dedicarnos al trabajo, dejando de lado las luchas intestinas que tantos daños han causado a nuestra patria”.

PROPOSITOS QUE HONRAN

Las palabras del primer mandatario, que honran a la Junta Militar de Gobierno, constituyen sin duda alguna el más decisivo paso hacia la verdadera unificación de la familia boliviana.

Como se sabe, el anterior gobierno presidido por el señor Mamerto Urriolagoitia, negó sistemáticamente toda posibilidad de beneficiar al país con una política de pacificación cuyos resultados habrían redundado directamente en su propio prestigio y el progreso nacional.

Son, pues, dignas de elogio, las declaraciones del Presidente Ballivián que logran, sin duda alguna, restablecer definitivamente la paz tan ansiada por todos, cuyo fruto inmediato será el bienestar de la colectividad.

EXCLUSION DE LOS COMUNISTAS

De otras fuentes, se sabe con evidencia que la autorización para el retorno de los desterrados y confinados políticos no comprende a los de filiación comunista, ya que esta doctrina internacional se halla declarada fuera de la ley.

QUIENES RETORNARÁN

De momento, se sabe que el Ministerio de Gobierno y Justicia concedió autorizaciones especiales para los señores Victor Paz Estenssoro, Jefe del Movimiento Nacionalista Revolucionario, y ex-tenientes coroneles Antonio Ponce Montán y Jorge Calero, ex-ministros de Hacienda, Comunicaciones y Educación durante el Gobierno del Coronel Gualberto Villarroel, que se hallaban exilados desde la Revolución de Julio de 1946.

Se autorizó también el regreso al país del ex-Mayor Eliodoro Murillo, ex-Director General de Policías durante el mismo régimen y ex-Mayor Raúl Zumarán, aviador perteneciente a la Logia Radepa, también desterrados desde el año 1946.

LOS PIRISTAS

Existe también autorización del Gobierno para que los señores José Antonio Arce, Jefe del Partido de la Izquierda Revolucionaria y Abelardo Villalpando, Alcalde de la Municipalidad de Potosí hoy intervenida; y dirigente del mismo partido, regresen al país, del que fueron extrañados, luego de los sucesos políticos emergentes de la huelga general decretada y puesta en práctica en Mayo del pasado año.

OTROS EXILADOS

Posteriormente, se dio a conocer que estas autorizaciones se habían hecho extensivas en favor de los señores Victor E. Sanjinés y Adán Rojas, también militantes del P. I. R. y del señor Luis Aramayo.

nales de 14 y medio por ciento, mediante un convenio firmado con 19 principales fábricas de pulpa y papel y empresas madereras de Ontario. Los leñadores, que fueron representados en las negociaciones de 2 semanas por el sindicato de carpinteros de Estados Unidos, recibirán dicho aumento a partir del 19 de septiembre al entrar en vigor el contrato por un año.

El aumento elevará a 50 millones de dólares anuales el total de los jornales que se paga en Ontario a los leñadores. El portavoz de una empresa forestal dijo que el aumento “significará que un buen cortador de árboles que ganaba 100 dólares mensuales recibirá 114 dólares con 50 centavos, y algunos bastante más que esa suma”. Otro portavoz declaró que las empresas madereras y madereras tratarán de compensar el costo de los aumentos.

Aumento de Jornales a los Trabajadores de la Industria Papelera

Toronto, 24 (U.P.). — Alrededor de 20.000 leñadores lograron un promedio de aumento en sus jornales de 14 y medio por ciento, mediante un convenio firmado con 19 principales fábricas de pulpa y papel y empresas madereras de Ontario. Los leñadores, que fueron representados en las negociaciones de 2 semanas por el sindicato de carpinteros de Estados Unidos, recibirán dicho aumento a partir del 19 de septiembre al entrar en vigor el contrato por un año.

El aumento elevará a 50 millones de dólares anuales el total de los jornales que se paga en Ontario a los leñadores. El portavoz de una empresa forestal dijo que el aumento “significará que un buen cortador de árboles que ganaba 100 dólares mensuales recibirá 114 dólares con 50 centavos, y algunos bastante más que esa suma”. Otro portavoz declaró que las empresas madereras y madereras tratarán de compensar el costo de los aumentos.

AMENAZAS AL GABINETE PLEVEN

París, 24 (U.P.). — Comunistas y socialistas olvidaron hoy su rivalidad y unieron sus fuerzas en la Asamblea Nacional en una ofensiva encaminada a impedir que los fondos públicos acudan en ayuda de las escuelas “religiosas”. Sin embargo, los demás partidos arrollaron la combinación comunista y acordaron por



EL DIARIO

Gran Sorteo de Reyes

CON DIEZ DE ESTOS CUPONES CANJEAMOS UN NUMERO PARA NUESTRO SORTEO

INFORMACION ESPAÑOLA

INFORMACION GENERAL

El Ministro de Asuntos Exteriores, señor Martín Artajo, recibió en su despacho del Ministerio de Hacienda, en San Sebastián, a los señores de la Real Academia de Ciencias y Letras de España, en el que se le entregó el premio Nobel de Literatura. El señor Menéndez Pidal es oriundo de La Coruña.

Un premio anual de Literatura, por importe de 20.000 pesetas, ha sido instituido por el Círculo de Bellas Artes de Madrid para ser otorgado a la mejor novela inédita de autor español que sea presentada al concurso antes de octubre de este año.

En la frontera hispano-francesa de Irún ha aumentado sensiblemente el tráfico de automóviles desde el comienzo de la temporada veraniega. Se calcula que por los dos puentes internacionales pasan a diario unos 1.200 coches por término medio, en ambas direcciones.

El ex-Rey Humberto II de Italia se encuentra pasando una temporada en los alrededores de Barcelona, acompañado de sus hijos Víctor Manuel y María del Pilar, de la marquesa María Luisa Pallá y de personas del séquito. Humberto de Italia ha visitado diversos lugares artísticos e históricos de la comarca y ha asistido a varias reuniones en Palamós.

La esposa del jefe del Estado y sus hijos, los marqueses de Villaverde, asistieron ayer a la corrida de toros organizada en Victoria con motivo de las fiestas patronales de esta ciudad y, más tarde, fueron obsequiados por el gobernador civil de la provincia, en su domicilio particular. Por la noche regresaron a San Sebastián.

El Premio Nobel de Literatura ha sido solicitado para el presidente de la Real Academia Española de la Lengua, don Ramón Menéndez Pidal, por las organizaciones culturales de Bolivia. En el telegrama dirigido a la Academia de Ciencias y Letras de Suecia, en el que se formula esta petición, se destaca la obra que en más de medio siglo ha llevado a cabo en pro de la Lengua castellana el insigne académico y erudito español. También la Asociación de la Prensa de La Co-

ruña ha cursado un telegrama a la Real Academia de Ciencias y Letras Sueca, en el que pide para el señor Menéndez Pidal la concesión del premio Nobel de Literatura. El señor Menéndez Pidal es oriundo de La Coruña.

Un premio anual de Literatura, por importe de 20.000 pesetas, ha sido instituido por el Círculo de Bellas Artes de Madrid para ser otorgado a la mejor novela inédita de autor español que sea presentada al concurso antes de octubre de este año.

En la frontera hispano-francesa de Irún ha aumentado sensiblemente el tráfico de automóviles desde el comienzo de la temporada veraniega. Se calcula que por los dos puentes internacionales pasan a diario unos 1.200 coches por término medio, en ambas direcciones.

El ex-Rey Humberto II de Italia se encuentra pasando una temporada en los alrededores de Barcelona, acompañado de sus hijos Víctor Manuel y María del Pilar, de la marquesa María Luisa Pallá y de personas del séquito. Humberto de Italia ha visitado diversos lugares artísticos e históricos de la comarca y ha asistido a varias reuniones en Palamós.

La esposa del jefe del Estado y sus hijos, los marqueses de Villaverde, asistieron ayer a la corrida de toros organizada en Victoria con motivo de las fiestas patronales de esta ciudad y, más tarde, fueron obsequiados por el gobernador civil de la provincia, en su domicilio particular. Por la noche regresaron a San Sebastián.

El Premio Nobel de Literatura ha sido solicitado para el presidente de la Real Academia Española de la Lengua, don Ramón Menéndez Pidal, por las organizaciones culturales de Bolivia. En el telegrama dirigido a la Academia de Ciencias y Letras de Suecia, en el que se formula esta petición, se destaca la obra que en más de medio siglo ha llevado a cabo en pro de la Lengua castellana el insigne académico y erudito español. También la Asociación de la Prensa de La Co-

ruña ha cursado un telegrama a la Real Academia de Ciencias y Letras Sueca, en el que pide para el señor Menéndez Pidal la concesión del premio Nobel de Literatura. El señor Menéndez Pidal es oriundo de La Coruña.

En los Frentes de Corea se Combate en Tierra y el Aire

Gene SYMONDS
Tokio, sábado 25 (U.P.). — Las fuerzas aliadas continuaron atacando en el sector centro-oriental del frente coreano y re-conquistaron una estratégica altura, tras un encarnizado encuentro, mientras la aviación de las N.N.U.U. aprovechando la mejoría del tiempo, se lanzaba so-

tada por 25.000 norteamericanos. España obtendrá el suficiente dinero norteamericano para preparar adecuadamente sus fuerzas armadas, escribe desde Washington el corresponsal de la United Press, Donald J. González. "El dinero en cuestión — añade — procederá de un fondo especial de 500 millones de dólares, que se reservaría del total de los 3.500 millones pedidos por el Presidente Truman al Congreso para la realización del programa de ayuda exterior. En fuentes allegadas al Congreso se revela que algunos altos funcionarios de los Departamentos de Defensa y de Estado testimonian ante las Comisiones de las Cámaras, esbozaron planes para la modernización de las fuerzas de Tierra, Mar y Aire españolas. La suma que el Gobierno español obtenga dependerá del resultado de las negociaciones referentes, pero representaría, en todo caso, una buena parte de los 500 millones mencionados, en el caso de que tengan éxito las citadas gestiones. Actualmente se procede a la formación de una misión diplomática — militar que partirá para Madrid sin tardar mucho tiempo. La estrategia de la Administración tiende a vigorizar las fuerzas españolas. También se estudian muy de cerca las necesidades económicas de España que, a juicio de algunos altos funcionarios norteamericanos, precisan de una ayuda inicial por valor de unos 200 millones de dólares. Los estrategas militares desean que el acuerdo hispano-norteamericano sea firmado en un plazo de unos 60 días, lo que permitiría la rápida iniciación de las tareas de modernización de los aeropuertos y puertos marítimos españoles muy necesitados de mejoras. "El planeamiento de la cooperación militar entre los dos países — agrega el corresponsal — ha sufrido una demora a consecuencia de la muerte del almirante Sherman, que fue quien llevó a cabo los primeros contactos con el Gobierno español. Las necesidades de España desde el punto de vista económico, se reflejan en la ayuda técnica, equipos para vigorizar la producción agrícola española".

Para salir de España ya no sería necesario en lo sucesivo la presentación previa del certificado del Instituto Español de Moneda Extranjera que exigía la Orden de la Presidencia del 6 de diciembre de 1947. En lo sucesivo, los visados de salida de españoles al extranjero podrán otorgarse por las respectivas autoridades a quienes corresponde esta facultad, pero sin la necesidad del citado requisito financiero.

INFORMACION EXTRANJERA
Mr. Anthony Eden, dirigente conservador británico, declaró a los periodistas, a su llegada a Denver, ciudad norteamericana de Colorado, que las negociaciones militares entre España y los Estados Unidos son "un arreglo práctico y estratégico" al que nada tiene que objetar.

La mejoría del estado del tiempo que permitió reanudar los ataques aéreos, hizo posible que los pilotos aliados observaran el movimiento de las tropas enemigas. Un avión de reconocimiento informó que había visto un regimiento comunista a alrededor de 50 kms. hacia el sur, en dirección al sector centro oriental, aparentemente para reforzar a las fuerzas norteamericanas que han llevado la peor parte en los encuentros con las tropas surcoreanas en los últimos días.

BATALLA AEREA
Cuartel General de la Quinta Fuerza Aérea en Corea, 24 (U.P.). — 24 cazas a reacción "Sable" de las N.N.U.U. atacaron esta noche a 40 MIG-15, de construcción rusa y derribaron 2 envueltos en llamas, antes de regresar sin novedad a su base.

El encuentro tuvo lugar a 25 kms. al norte de Sinju, entre 7 y 8.000 metros de altura y duró 15 minutos. Los aviones norteamericanos informaron que los MIG no se mostraron "agresivos" aunque llevaban la parte delantera pintada de rojo, que distinguía a los cazas comunistas de

los convoyes comunistas dedicados al transporte de refuerzos y abastecimientos, destruyendo numerosos vehículos.

La lucha en los sectores terrestres del frente se limitó al sector centro oriental, donde las tropas surcoreanas, expulsadas el jueves de 2 colinas al norte de Yanggu, reconquistaron una de ellas, contando, por primera vez desde que se inició "la ofensiva limitada" aliada el sábado pasado, con apoyo aéreo directo.

La colina reconquistada por los surcoreanos se encuentra al nordeste de Inje; los surcoreanos tuvieron que abandonar a las 9.30 p.m. del jueves. A las 5 a.m. del viernes los soldados surcoreanos se lanzaron al ataque y a las 10.40 la habían conquistado de nuevo, tras un intento ataque, en el que se utilizaron principalmente granadas de mano y bayonetas.

Mientras tanto, los aviones de las N.N.U.U. destruyeron 130 camiones comunistas, 28 barcasas un puente bajo el agua y grandes cantidades de abastecimientos. 16 aviones aliados, en su mayor parte cazas a reacción sorprendieron a un convoy comunista, en el cruce del río Chongchong, en la zona noroccidental de Corea y al retirarse dejaron tras de sí masas humeantes de camiones, barcasas y abastecimientos. Los aviones aliados informaron que sólo unos cuantos vehículos rojos consiguieron escapar.

Se calcula que 100 camiones fueron destruidos o dañados en ese ataque. Otros 30 vehículos corrieron igual suerte en un segundo ataque y un puente bajo las aguas, a través del río Chingchong, fué destruido. En un tercer ataque, los cazas aliados destruyeron 7 camiones más.

En el sector centro oriental una sección y una compañía comunista atacaron en el extremo occidental del grupo de colinas que los surcoreanos habían ocupado en 5 días de lucha. Apoyados por la artillería y la aviación norteamericanas, los surcoreanos rechazaron el ataque.

El portavoz del 8.º ejército declaró que las operaciones en los restantes sectores del frente se han reducido "a insignificantes actividades de patrullas. En algunas zonas no se estableció contacto alguno", entre las unidades aliadas y comunistas.

La mejoría del estado del tiempo que permitió reanudar los ataques aéreos, hizo posible que los pilotos aliados observaran el movimiento de las tropas enemigas. Un avión de reconocimiento informó que había visto un regimiento comunista a alrededor de 50 kms. hacia el sur, en dirección al sector centro oriental, aparentemente para reforzar a las fuerzas norteamericanas que han llevado la peor parte en los encuentros con las tropas surcoreanas en los últimos días.

BATALLA AEREA
Cuartel General de la Quinta Fuerza Aérea en Corea, 24 (U.P.). — 24 cazas a reacción "Sable" de las N.N.U.U. atacaron esta noche a 40 MIG-15, de construcción rusa y derribaron 2 envueltos en llamas, antes de regresar sin novedad a su base.

El encuentro tuvo lugar a 25 kms. al norte de Sinju, entre 7 y 8.000 metros de altura y duró 15 minutos. Los aviones norteamericanos informaron que los MIG no se mostraron "agresivos" aunque llevaban la parte delantera pintada de rojo, que distinguía a los cazas comunistas de

Brasil Critica El Control En el Precio

Panamá, 23 (U.P.). — El doctor Octavio Paranaagua, jefe de la delegación brasileña a la reunión del Consejo Interamericano Económico y Social, la delegación brasileña desea hacer constar que el mantenimiento de los precios máximos en Estados Unidos sobre ciertos productos agrícolas importados, tales como el café y cacao, tan pronto como las circunstancias lo permitan y, en todo caso, inmediatamente después que termine la actual emergencia. En cuanto al proyecto de resolución pedido por la comisión de precios y reservas, la secretaria del consejo tratará de prepararlo de modo satisfactorio para todos, según dijo un portavoz.

Además, informó la secretaria se referirá a los efectos de las regulaciones de precios en la economía de los países americanos y a mejores medios para ponerlas en vigor y hacerlas cumplir así como el mantenimiento del poder adquisitivo de divisas. En la sesión de hoy se trata ampliamente sobre el mantenimiento del poder adquisitivo de las reservas diciéndose pasar la cuestión al Comité de Trabajo, formada por representantes de Estados Unidos, Cuba, Argentina, Colombia, Chile, México, Honduras, Uruguay. El Comité de Trabajo se reunirá mañana y la Comisión en pleno lo hará el sábado.

ATERRIJAJE EN UNA CALLE DE MIAMI
(MIAMI, 23 (U.P.). — Robert James Simons aterrizó en su avioneta con otras tres personas

primera línea. El piloto, a quien se atribuye el derribo del primer avión rojo, teniente coronel Benjamin Preston, jefe del grupo, dijo que se lanzó sobre un grupo de 18 MIG y atacó la retaguardia. El piloto del MIG incendiado se lanzó en paracaídas y el aparato, después de dar 2 vueltas cayó en barrena.

El capitán Jack Robinson, derribó a otro del grupo y dijo que lo sorprendió dando una vuelta lenta y tuvo mucha ocasión de defenderse. El aparato también cayó en barrena; el piloto se lanzó en paracaídas a 3.000 metros de altura.

Esta fué la primera vez que los cazas a reacción comunista se aventuraron a entrar en el llamado "callejón de los MIG" desde el 19 de agosto.

COTIZACIONES DE MINERALES

NUEVA YORK 24 (U.P.)	
Aluminio	19.00
Antimonio	43.00
Asfalto	2.20
Cobre	27.00
Piombo	17.00
Manganeso	30.00
Níquel	55.00
Platino	90.00
Mercurio	120.00
Plata	90.10
Estado	1.00
Tungsteno	8.00
Zinc	18.25

a bordo, en la avenida Biscaya una de las vías de comunicación de más tránsito en Estados Unidos y el único "desperfecto" ocasionado fué un arañazo en el brazo del chéfer de un camión. Simons dijo que había tenido que aterrizar debido a un desperfecto en el motor.

En los momentos en que Simons aterrizó, el tránsito quedó detenido por un momento, al cambiar las luces señales, y los únicos vehículos que la avioneta encontró a su paso fueron un automóvil y un camión. Las alas de la avioneta pasaron sobre el automóvil pero rompieron los vidrios y la puerta del camión, causando un leve arañazo al chófer.

Dr. HERBERT WALTERSPIEL

MEDICO
de la Universidad de Freiburg-Breisgau, Alemania. Especializado en medicina interna y Radiología. Diagnóstico y tratamiento de las enfermedades del corazón y aparato circulatorio de los pulmones, estómago e intestinos, hígado, riñones, enfermedades de la sangre, especialmente anemias, enfermedades endocrinas y del sistema nervioso, enfermedades tropicales. Instalación propia de Rayos X y laboratorio. Atiende en su consultorio y domicilio de la: Calle Aspiasu 311, esq. Ecuador, edificio Hertzog, segundo piso. Horas de consulta: 14 a 17 y horario convenido. Tel. 4674

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

Dr. E. Pérez Pórcel
MEDICO—ESPECIALISTA
Enfermedades de Ojos, Oídos, Nariz, Garganta. Estudios en las universidades de París y Buenos Aires. Consultorio: CALLE LOAYZA Nº 18, tercer piso de horas 3 a 6, edificio de EL DIARIO

Dr. Enrique Aparicio Chopitea
MEDICINA INTERNA, ESPECIALMENTE ENFERMEDADES INFECCIOSAS Y VENEREAS.
Habiendo retornado de Estados Unidos de Norte América, después de haber seguido cursos de especialización en Columbia Presbyterian Medical Center y Willard Parker Hospital de la ciudad de Nueva York, atenderá en su Consultorio de la AVENIDA 20, OCTUBRE 542, todos los días de horas 14 a 16.

Dr. Manuel Barrón A.
MEDICO—CIRUJANO
Estudios en Alemania. Ex-Médico del Frauco, Charlotenburg de Berlín y de los Hospitales de Viena, Nueva York y Buenos Aires. Neoflogia, Matriz, Ovarios, Esterilidad, Embarazos, Partos, Cirugía, Extirpación de verrugas y lunares. Tratamientos modernos y rápidos, especialmente Sirols, Flores blancas.

Dr. Domingo F. Justo Siles R.
MEDICO—CIRUJANO
Con estudios de especialización en Buenos Aires, atendiendo especialmente medicina interna, Broncopulmonares, Tuberculosis, Anestesia general, clorpropano, Protóxido de Cloro, Barbitúricos, Pentotal, Azoxo, anestesia regional, raquídeo, continuos. Consultorio: Avenida Montes 648, alto. Teléfono Automático 2957

Dr. Arturo Rojas Alaiza
MEDICO—CIRUJANO
Atiende especialmente: Ginecología, (Enfermedades de señoras), Embarazos, Partos, Cirugía General. Horas de consulta: de 15 a 18.

Dr. René F. Echavarría
MEDICO—CIRUJANO
Enfermedades de señoras, Embarazos, Medicina General. Consultorio: COLON Nº 269 — Alto. Horas de consulta: 3 a 6 (15 a 18). Domicilio: Goyle Nº 36. TELEFONO 4972

Dr. med. A. Conrad M.
MEDICO—CIRUJANO
Recién llegado de Europa. Diplomado en la Universidad de Berlín (Alemania). 14 años de especialización y práctica en calidad de médico interno en los hospitales de la misma Universidad.

Dr. Saías Delgado Cerna
MEDICO—CIRUJANO
Principalmente: Ginecología y Uteriarias (Ritón, retira, próstata y útero). Enfermedades de la matriz. Cirugía general. Consultorio: Cochabamba 61, de horas 14 a 16. Teléfono 5681 — Casilla 190

Dr. DAVID OSIO
MEDICO—CIRUJANO
Diplomado en la Universidad de Buenos Aires. Profesor en la Facultad de Medicina. Especialista en enfermedades del Corazón, Pulmones, Estómago, Hígado, etc. Consultorio: Edificio Sickinger, Avenida Mariscal Santa Cruz, esquina Calle Potosí. Dom: Landaez 36 2º piso

Dr. William Muller
MEDICO—CIRUJANO
Título revalidado en Chile. Especialista en Obstetricia y Ginecología. Atiende de horas 11 a 12 a.m. y de 15 a 30 a 18 p.m. Consult. DIAZ ROMERO 293. Teléfono automático 2397

Dr. Enrique E. Galiado
MEDICO—CIRUJANO
Especialista. Estudios de perfección en las Universidades de Buenos Aires y Córdoba. Bronco Pulmonares, Tuberculosis, Corazón. Aparato Digestivo. Hígado. Riñones. Enfermedades Tropicales. Consultorio: Pichincha 632. Teléfono Automático 3871

Dr. Florentino Mejía
MEDICO—CIRUJANO
Director del Hospital de Tuberculosis. Profesor de la Facultad de Medicina. Medicina Interna. Especialista en enfermedades de Bronco Pulmonares, Tuberculosis y Cirugía del Tórax. Consultas: Av. 16 de Julio 133, Cas. 749. Domicilio: Avenida Saavedra Nº 920. Teléfono 1.162. Tercer piso. Teléfono Aut. 3190

Dr. Nicanor Oblitas
MEDICO—CIRUJANO
Especialista. Cirugía General. Vías Urinarias. Enfermedades de señoras. Veneréas. Consultas de 9 a 6 p.m. todas las tardes. Consult. y domicilio: SANJINES 433

Dr. Guillermo Morán Aramayo
MEDICO—CIRUJANO
Principalmente: enfermedades bronco pulmonares y cirugía reparadora de huesos (Traumatología). Consultorio Plaza Venezuela 32, 1er. piso únicamente a horas 10 y 30 a 12. 30 todos los días. Domicilio Rosendo Gutiérrez 459.

Dr. Roberto Staszkeski L.
CIRUJANO — DENTISTA
Universidades de Chile y Estados Unidos. Instalación y procedimientos modernos. RAYOS X. Consultas: 10 a 12 y 3 a 6 p.m. Edificio Sáenz 29, 2º piso. Avenida Camacho esquina Loayza. Casilla 754. Teléfono 5548. Atención de 2 a 6. Sábado. Teléfono automático 3912

Dr. William Muller
MEDICO—CIRUJANO
Título revalidado en Chile. Especialista en Obstetricia y Ginecología. Atiende de horas 11 a 12 a.m. y de 15 a 30 a 18 p.m. Consult. DIAZ ROMERO 293. Teléfono automático 2397

Dr. Saías Delgado Cerna
MEDICO—CIRUJANO
Principalmente: Ginecología y Uteriarias (Ritón, retira, próstata y útero). Enfermedades de la matriz. Cirugía general. Consultorio: Cochabamba 61, de horas 14 a 16. Teléfono 5681 — Casilla 190

Dr. DAVID OSIO
MEDICO—CIRUJANO
Diplomado en la Universidad de Buenos Aires. Profesor en la Facultad de Medicina. Especialista en enfermedades del Corazón, Pulmones, Estómago, Hígado, etc. Consultorio: Edificio Sickinger, Avenida Mariscal Santa Cruz, esquina Calle Potosí. Dom: Landaez 36 2º piso

Dr. William Muller
MEDICO—CIRUJANO
Título revalidado en Chile. Especialista en Obstetricia y Ginecología. Atiende de horas 11 a 12 a.m. y de 15 a 30 a 18 p.m. Consult. DIAZ ROMERO 293. Teléfono automático 2397

Dr. Enrique E. Galiado
MEDICO—CIRUJANO
Especialista. Estudios de perfección en las Universidades de Buenos Aires y Córdoba. Bronco Pulmonares, Tuberculosis, Corazón. Aparato Digestivo. Hígado. Riñones. Enfermedades Tropicales. Consultorio: Pichincha 632. Teléfono Automático 3871

Dr. Florentino Mejía
MEDICO—CIRUJANO
Director del Hospital de Tuberculosis. Profesor de la Facultad de Medicina. Medicina Interna. Especialista en enfermedades de Bronco Pulmonares, Tuberculosis y Cirugía del Tórax. Consultas: Av. 16 de Julio 133, Cas. 749. Domicilio: Avenida Saavedra Nº 920. Teléfono 1.162. Tercer piso. Teléfono Aut. 3190

Dr. Nicanor Oblitas
MEDICO—CIRUJANO
Especialista. Cirugía General. Vías Urinarias. Enfermedades de señoras. Veneréas. Consultas de 9 a 6 p.m. todas las tardes. Consult. y domicilio: SANJINES 433

Dr. Guillermo Morán Aramayo
MEDICO—CIRUJANO
Principalmente: enfermedades bronco pulmonares y cirugía reparadora de huesos (Traumatología). Consultorio Plaza Venezuela 32, 1er. piso únicamente a horas 10 y 30 a 12. 30 todos los días. Domicilio Rosendo Gutiérrez 459.

Dr. Roberto Staszkeski L.
CIRUJANO — DENTISTA
Universidades de Chile y Estados Unidos. Instalación y procedimientos modernos. RAYOS X. Consultas: 10 a 12 y 3 a 6 p.m. Edificio Sáenz 29, 2º piso. Avenida Camacho esquina Loayza. Casilla 754. Teléfono 5548. Atención de 2 a 6. Sábado. Teléfono automático 3912

Dr. William Muller
MEDICO—CIRUJANO
Título revalidado en Chile. Especialista en Obstetricia y Ginecología. Atiende de horas 11 a 12 a.m. y de 15 a 30 a 18 p.m. Consult. DIAZ ROMERO 293. Teléfono automático 2397

Dr. Saías Delgado Cerna
MEDICO—CIRUJANO
Principalmente: Ginecología y Uteriarias (Ritón, retira, próstata y útero). Enfermedades de la matriz. Cirugía general. Consultorio: Cochabamba 61, de horas 14 a 16. Teléfono 5681 — Casilla 190

Dr. DAVID OSIO
MEDICO—CIRUJANO
Diplomado en la Universidad de Buenos Aires. Profesor en la Facultad de Medicina. Especialista en enfermedades del Corazón, Pulmones, Estómago, Hígado, etc. Consultorio: Edificio Sickinger, Avenida Mariscal Santa Cruz, esquina Calle Potosí. Dom: Landaez 36 2º piso

AVISOS ESPECIALES

Hotel Prado
COCHABAMBA
Propietario
HANS SCHICHLER
(antes propietario del hotel Repostero Oro a una cuadra de la plaza principal, servicio esmerado, piezas con pensión completa Bs. 160.— y Bs. 180.—)

Max Schneemann Suc.
Prado 123, frente Hotel Sucre
— Ofrece —

LUJOSO COMEDOR ENCHAPADO EN NOGAL AMERICANO
JUEGOS DE LIVING
ESCRITORIOS Y ESTANTES
LAMPARAS MODERNAS
MESITAS DE TE
JUEGOS DE VAJILLA
Cocina eléctrica 4 hornillas. 1 horno, 1 saca platos.

INDUCTOTERMIA
Se hacen aplicaciones bajo prescripción médica todos los días de horas 15 a 18.
TELEFONO 2567
Rosendo Gutiérrez 78

SE NECESITA
Una costurera para vestidos finos.
BELISARIO SALINAS 247
(Soprocchit)

"El Arte Folklórico de Bolivia"
Por el
Dr. RIGOBERTO PAREDES
Lea esta importante obra sociológica que se halla en venta a Bs. 100.— cada ejemplar en todas las librerías. Los pedidos del interior y exterior del país, atienda la "Editorial HACHEDEPEYE"
CASILLA POSTAL 1649
La Paz — Bolivia

Rayo Flatante
El mejor calentador de baño de larga duración de fácil manejo y muy económico.
CALLE JUNIN 725
Teléfono 3310
J. C. BURGOS

Cortes A.B.C.
BALLIVIAN 165
A media cuadra de la Plaza, La casa de su confianza, ofrece un amplio surtido en casimires Ingleses legítimos, italianos y americanos.

Ing. JORGE SANCHEZ PEÑA
GEOLOGO — MINERO
UNIVERSIDAD DE COLORADO, EE. UU. de N. A.
Ex-Director General de Minas y Petróleos.
Ex-Ing. Inspector General del Banco Minero.
Informes — Consultas — Mapas Geológicos — Evaluación — Muestreo — Organización y Administración de Minas — Estudios Técnicos y Económicos — Prospección y Desarrollo — Maquina Americana Gibson para minas — Motores Diesel y a Gasolina — Reactivos Metalúrgicos.
TELEFONO 5627. CASILLA 562. LA PAZ

Dr. Guillermo Aranda Alvarez
MEDICO — CIRUJANO ESPECIALISTA
Cirugía, tumores de cuello. Tórax, Esófago, Cirugía hígara, cáncer de estómago, duodeno, Hígado, Hernias etc., etc. Cirugía de matriz, ovarios, trompas. Cirugía obstétrica. — Estudios de especialización en la Facultad de Medicina de París y práctica hospitalaria en el Hotel Dieu y Hospital Marmottan de Francia. Atiende todos los días en la CLINICA SAN LUIS — (YANACOCCHA Nº 562) — On parle Française —

MAX F. CARRILLO
ABOGADO
DEFIENDE ASUNTOS EN GENERAL
Atiende con preferencia: cuestiones de propiedades, contratos, obligaciones, sucesiones, divorcios, asuntos de inquilinato, desahucios, indemnizaciones para empleados y obreros, cuestiones de minas, aduanas, revisión de títulos de propiedad etc. en su nueva oficina de la Calle YANACOCCHA 336, segundo piso (frente al Tribunal de Justicia). Domicilio: Díaz Romero 9. Teléfono 5158. Especialidad: Asuntos Civiles y Administrativos

Conferencia Secreta de D. Eisenhower

París, 24 (U.P.). — El comandante del ejército del Atlántico, general D. Eisenhower, confirió con el primer ministro francés René Pleven y el ministro de Defensa Georges Bidault a raíz de la reiteración por el gabinete de la oposición a la formación de un ejército alemán independiente.

La entrevista se verificó durante un almuerzo al final del cual no se dio nota alguna a excepción de la breve referencia diciendo que habían conferenciado, pero medios informados dijeron que se ocuparon de la actitud francesa respecto al rearme alemán.

Ayer, el nuevo gabinete francés dio instrucciones a su delegación en la próxima reunión de los 3 grandes en Washington y la organización del tratado del Atlántico norte en Ottawa, en sentido de que se mantengan firmemente contra cualquier insinuación de formar el ejército alemán por separado. Al mismo tiempo, los delegados recibieron también nuevas instrucciones para insistir en el propósito ejército para Europa, con la inclusión de unidades alemanas.

Sin embargo, se reveló que Francia pudiera acceder a las demandas de unidades alemanas no mayores que grupos de combate de 5.000 hombres, que se mencionaron inicialmente en las conversaciones sobre el Plan Pleven, para el ejército europeo. Un funcionario dijo que tal vez Francia accedería a unidades de 10 a 12 mil hombres, o sea casi el número total de una división, siempre que fueran incluidas en unidades mayores de fuerzas de otras nacionalidades.

Se cree que Eisenhower recientemente se ha convencido más de

COREA PRUEBA LA INSINERIDAD ROJA

Toronto, 24 (U.P.). — El secretario de Defensa de Estados Unidos, George Marshall, declaró: "Corea ofrece una prueba concluyente de lo inútil que es esperar sinceridad del gobierno soviético en los esfuerzos por lograr la paz". Marshall pronunció esas palabras improvisadas en la inauguración de la Exposición Nacional Canadiense. Dijo que Estados Unidos ha creado "una gran fuerza en muy poco tiempo". Agregó que esta fuerza no es perceptible al observador corriente. Dijo que "en cuanto a la producción, Estados Unidos está produciendo lo que se necesita en Corea, aunque no exagera sus esfuerzos. Prepara un plan que le permita hacer un gigantesco esfuerzo de producción sin verse obligado a defenderse ahora".

Marshall habló también del papel del Canadá en Corea, y elogió a los soldados, marinos y aviadores canadienses por su aportación a la lucha allí.

Marshall pasará aquí el fin de semana, y luego irá a Ottawa a conferenciar sobre la defensa en la capital.

INDIA NO ASISTIRÁ A LA CONFERENCIA DE PAZ CON JAPON

Nueva Delhi, 24 (U.P.). — Una fuente extraoficial digna de crédito, indicó que la India no participará en la conferencia del tratado de paz con Japón, el próximo 4 de septiembre en San Francisco y no firmará el proyecto del tratado de paz revisado.

El anuncio oficial de la India se espera el sábado. Birmania anunció que no participará en la conferencia de acuerdo con la información dada a la publicidad por su embajada.

Fuentes indias bien informadas, no están seguras de la actitud que asumirán.

LA DECISION DE INDONESIA

Jakarta, 24 (U.P.). — El gobierno decidió esta noche asistir a la conferencia del tratado de paz con el Japón, tomando el acuerdo tras de una semana de deliberaciones y cambió puntos de vista con Birmania y otras naciones. La delegación será presidida por el ministro de Relaciones Exteriores Aasab Subardjo. El ministro de Información Arnald Montoutu, cuando se le preguntó si Indonesia firmará el tratado, contestó "eso dependerá de la situación que encuentre allí".

que el ejército europeo es algo más que una idea política de visionarios y que posee probabilidades claras dentro de los límites del realismo militar. Sin embargo se sabe que algunos de sus consejeros opinan que las unidades militares limitadas a 5.000 hombres son impracticables, estrictamente dentro del punto de vista de la logística y la administración militar.

El 56% de las Importaciones De Bolivia se Hacen en E. U.

Nueva York, 24 (U.P.). — La revista "Business Week" en un informe sobre la situación económica en Sudamérica, dijo que los países de esa región del mundo están pasando por un período de prosperidad como consecuencia del estallido de la guerra en Corea y del estado de emergencia internacional.

LAS MATERIAS PRIMAS

El informe señala: "Los elevados precios que se pagan por materias primas y alimentos permiten a la mayoría de las naciones sudamericanas no sólo comprar más en Estados Unidos, sino también "acumular oro y dólares" en sus reservas". Según el informe Estados Unidos está comprando productos sudamericanos por valor de 2.000 millones de dólares anuales, mientras que vende a esos países mercancías — maquinarias, automóviles, refrigeradores, medicinas, tejidos sintéticos, etc. — por un valor superior a 1.500 millones de dólares al año.

LAS COMPRAS DE BOLIVIA

El informe se refiere a los cambios habidos en las tendencias comerciales después de la segunda guerra mundial, y dice: "Hoy Sudamérica compra a Estados Unidos alrededor de la mitad total de sus importaciones. Antes de la guerra esa proporción era solo de alrededor del 10 por ciento. El porcentaje de las importaciones que los países sudamericanos compran en Estados Unidos es el siguiente: Colombia, 69%; Venezuela, 68%; Ecuador, 67%; Perú, 60%; Bolivia, 56%; Chile, 48%; Brasil, 34%; Paraguay, 33%; Uruguay, 20%; y Argentina 19%".

CIFRAS RECORD

Pero, la revista hacía notar que esa situación favorable se ha debido al aumento del precio de unos cuantos artículos. Dice: "Generalmente un artículo argentino aumentó las exportaciones de este país a Estados Unidos en 1950, a la cifra record de 198 millones de dólares, lo que se debió principalmente al aumento del precio de la lana. Los elevados precios del café están aumentando el valor de las exportaciones brasileñas a Estados Unidos a nuevos niveles".

DIVERSIFICACION ECONOMICA

"Por ello, no es de extrañar que

Bolsa de Nueva York

LIGERA ALZA

Nueva York, 24 (U.P.). — Los precios se encontraron con ventas para cobrar beneficios en la última de las operaciones, y los precios finales fueron sólo ligeramente más altos. El mercado subió bruscamente alrededor del medio día con las acciones metales, a la cabeza; sin embargo, a última hora se produjo alguna venta. En un momento de la sesión los precios llegaron a nuevos máximos desde el 5 de junio de 1950. Los precios al cierre fueron sólo un poco más altos que al cierre anterior, pero unas cuantas especulaciones lograron conservar buena parte de sus alzas anteriores.

Obligaciones, se movieron con muy poca oscilación. Títulos extranjeros, en ligera alza. Cereales, en baja. Algodón a término, en Nueva York cerró de 7 puntos más bajo a 20 puntos más alto, en Nueva Orleans de 5 puntos más bajo a 4 más alto. Ventas: 1.210.000. Títulos: 580.000.

EL CONTROL GUBERNAMENTAL

El informe manifiesta: "En Sudamérica no hay tan grande campo abierto a las inversiones de capitales nacionales o extranjeros. La tendencia es hacia: 1º — La intervención gubernamental en los negocios; y 2º — Al estado paternalista. Esto ocurre en el Brasil, donde los hombres de negocios locales disfrutan ahora de bastante libertad. A menos que se modifique esa tendencia, en los países sudamericanos habrá por lo menos tanto control gubernamental como el que ahora existe en Estados Unidos. En la mayoría de los países existe una situación que varía desde la economía mixta de Gran Bretaña hasta el modo socialista de estado del autoritarismo de la Argentina de Perón".

NECESIDAD DE CAPITAL EXTRANJERO

Según el informe: "Ni aún esta tendencia afectará mucho las exportaciones norteamericanas, al menos por el momento. Los programas de fomento gubernamentales necesitan tanto de las empresas particulares como de la maquinaria de producción norteamericana". A este respecto, la revista dice: "Sudamérica necesita ahora capital extranjero tanto como lo necesitaba en el siglo XIX. Los recursos económicos combinados del gobierno y particulares no son suficientes para hacerse cargo de la tarea (de fomento)".

DIRECTOR GENERAL ADJUNTO DE LA OMS

Naciones Unidas, N. Y. — El Dr. Marcelino Gómez Candau, de Brasil ha sido nombrado Director-General Adjunto de la Organización Mundial de la Salud (OMS), uno de los organismos especializados de las Naciones Unidas. En esta capacidad el Dr. Gómez Candau tendrá a su cargo la dirección de todos los servicios que la OMS suministra a los países miembros por medio de grupos de expertos sanitarios, demostraciones de métodos para combatir enfermedades, centros de enseñanza y becas.

El Dr. Gómez Candau nació en Río Janeiro en 1911. Después de graduarse en la Escuela de Medicina del Estado de Río de Janeiro siguió un curso especial sobre Higiene y Salubridad Pública en la Universidad de Johns Hopkins, en Baltimore.

Antes de incorporarse a la OMS hace poco más de un año, el Dr. Gómez Candau desempeñaba el puesto de superintendente del "Service Especial de Saude Pública", programa cooperativo de salubridad pública desarrollado conjuntamente por el gobierno del Brasil y la Organización de Estados Americanos.

"VIENTOS DE LIBERTAD"

Munich, 24 (U.P.). — La radio "Europa Libre" informó que la operación llamada "Vientos de Libertad" que constituyó en el lanzamiento de más de 9.000 globos, con 9.000.000 de mensajes para los pueblos de Europa oriental, cubrió totalmente Praga y otras 6 ciudades checas con globos.

La radio dijo saber por sus informes confidenciales del interior de Checoslovaquia que los mensajes fueron entusiásticamente recibidos y que "a consecuencia de la operación los pueblos checos y eslovacos están más optimistas de lo que han estado en los últimos meses".

Dijo la radio que además de Praga, los globos cayeron en Slany, Veltrusy, Rakovník, Beroun, Brdce y Lesy.

POLITICA ARANCELARIA DE VENEZUELA

Nueva York, 21 (U.P.). — Un portavoz de la Commerce & Industry Association dijo que los exportadores norteamericanos insistirán en las audiencias públicas del Departamento de Estado, que se promueva la modificación de la política arancelaria venezolana en las negociaciones que se proyectan para una revisión del tratado de reciprocidad entre los dos países. La Asociación pidió la solución del problema el mes pasado en una carta que dirigió al Departamento de Estado, al consulado de Venezuela y a entidades comerciales venezolanas. El portavoz dijo que las muchas contestaciones recibidas de Venezuela han sido favorables a su posición.

Los exportadores alegan que las regulaciones "antiguas" de Venezuela obstaculizan el comercio entre los dos países.

COLISION DE DOS EXPRESOS

Metz (Francia), 24 (U.P.). — El expreso Basilea — Cádiz, que corría a la velocidad de 105 kilómetros por hora, se precipitó contra el expreso Francfort — París que se encontraba detenido cerca de esta ciudad, y las autoridades dicen que se encontraron muertos y 40 heridos. Los grupos de rescate que trabajan entre los escombros de los vagones ferroviarios, encontraron esta mañana 8 cadáveres y 12 más en horas de la noche.

Una investigación preliminar realizada por empleados ferroviarios indica que el accidente, que ocurrió en horas de la madrugada, se debió a que las señales que regulan el tránsito no funcionaron. El maquinista del expreso Francfort — París detuvo el tren porque se dio cuenta de que las señales no funcionaban, aunque decía que el otro expreso se encontraba a poca distancia. Sin embargo, antes de que tuviera tiempo de instalar señales de emergencia, se produjo el choque.

UN RAYO CAYO SOBRE UN POLVORIN

Boulder, Colorado, 24 (U.P.). — Un rayo cayó sobre un polvorín en la represa cerca de la aldea de Wondervue en las montañas al oeste de Boulder y según el "sheriff" la explosión causada por el rayo mató "gran número de hombres".

En la oficina del sheriff local se informó que su colega de Golden, le informó que "30 hombres fueron muertos" y muchos más heridos. El ayudante del sheriff dijo que todavía no podía confirmar el número de víctimas. "No tenemos idea de cuántos hombres fueron muertos".

Desde Golden y Denver se han enviado varias ambulancias al lugar de la explosión, así como automóviles patrulleros con radio.

LA KEELECCION DE J. D. PERON

Buenos Aires, 24 (U.P.). — El consejo superior peronista, no celebró su acostumbrada reunión semanal a las 7 p.m. sin que se explicara la razón para ello.

Se había esperado que el consejo informara al presidente Perón y a su esposa, que el partido los había nominado sus candidatos a la presidencia y vice-presidencia, respectivamente, en el cabildo abierto celebrado el 22 de agosto.

Dos Represas se Derrumban en México

Cárdenas, México, 24 (U.P.). — Trenes de auxilio se acercaban bajo lluvias torrenciales a este centro ferroviario, trayendo ayuda para las víctimas de la inundación que causó la muerte de 31 personas por lo menos, otras 40 han desaparecido.

El alcalde José García dijo: "necesitamos desesperadamente medicinas, alimentos y agua potable" para los sobrevivientes del desastre que asoló esta población, cuando los muros de la represa cedieron y una enorme masa de agua arrastró 200 viviendas lealtas y numerosas personas.

García dijo que 23 personas resultaron gravemente heridas y que varios centenares sufrieron heridas leves a consecuencia del ciclón, que ha causado directa e indirectamente la muerte de 185 personas, a su paso por Jamala, Yucatán y la costa oriental de México.

Los muros de la represa de la población de Velasco, también cedieron ante las aguas, pero se informó que no hubieron víctimas ni daños de consideración.

El huracán después de causar incontables daños "se estaba desgastando" contra las elevadas montañas de la Sierra Madre, pero intensas lluvias y vientos que lo acompañan, aunque de menor intensidad, seguran siendo motivo de preocupación.

Un deslizamiento de tierras sepultó 3 vagones de un tren a 24 kilómetros al este de Cárdenas pero la autoridades informaron que todos los pasajeros y empleados escaparon con vida.

TRES DIAS EN UN POZO

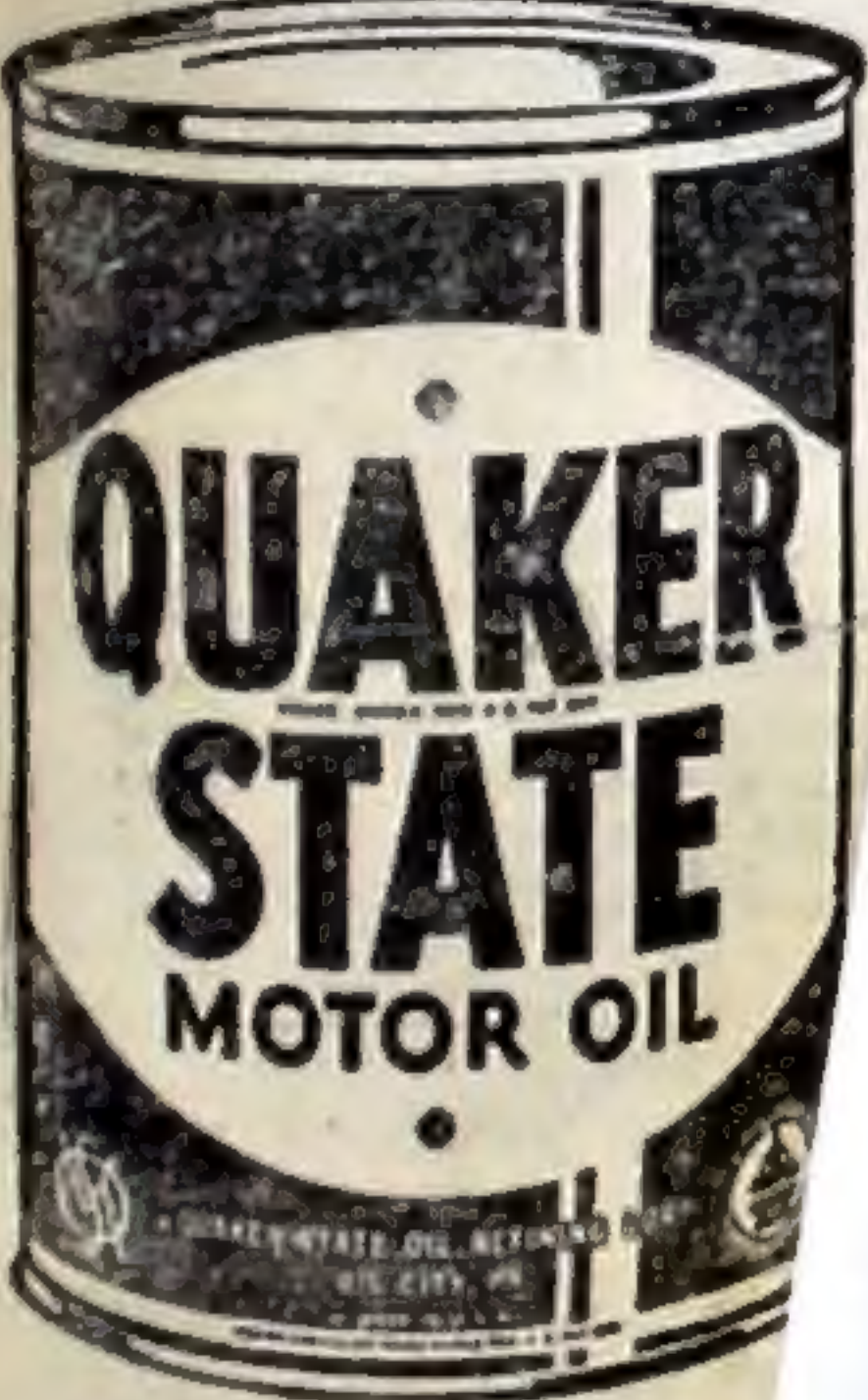
Rosario, 24 (U.P.). — Durante casi 3 días estuvo dentro de un pozo de 17 metros de profundidad, Guillermo Fernández. El pozo tenía medio metro de agua y con el líquido hasta la cintura, estuvo Fernández los días 20 y 21.

Todas sus tentativas para hacerse oír fueron inútiles, hasta esta mañana, cuando sus gritos fueron escuchados por una vecina, que dio cuenta a la policía del accidente, esta con la cooperación de los bomberos pudo rescatar a Fernández que fué internado en un hospital.

Aclaración

La finca Cariquina Grande y su adyacente Tamampaya no reconocen ningún gravamen hipotecario, ni público, ni privado, propio de los esposos señor Socarras Rea y señora e hijos.

La Paz, 24 de agosto de 1951.



- PARA GARGARA
- PARA EL MAL ALIENTO
- PARA LA CASPA



CONTENIDO 4 OZ.

Aviso a los Propietarios de los terrenos colindantes con el Sub-Arsenal o Polvorín del Ejército, situados en la región de Miraflores de esta Ciudad

Por orden del Ministerio de Defensa Nacional, el Instituto Geográfico Militar, debe proceder a la delimitación y amojonamiento de los terrenos pertenecientes al Ejército denominados "Villa Rosa" y "Utapampa", situados en la margen del río Orkoahuira región de Miraflores de esta ciudad, actualmente ocupados por el sub-Arsenal o Polvorín.

A fin de evitar reclamaciones posteriores y temporáneas, se comunica a los propietarios de inmuebles que colindan con dichos terrenos, que si tuvieran que hacer alguna reclamación sobre linderos con motivo de esta delimitación, presenten sus títulos de propiedad a la Dirección del Servicio de Ingenieros del Ministerio de Defensa Nacional, octavo piso de su edificio de la Plaza "Abaroa", a fin de que con ellos se hagan las comprobaciones de los límites respectivos, dentro del término improrrogable de quince días a partir de la fecha.

La Paz, 24 de agosto de 1951.

Gral. Francisco Arias J. Subsecretario del Ministerio de Defensa Nacional.

para todo uso.

Agua caliente al instante JUNIN 725 - TELEFONO 3310

Club

Camiones INTERNATIONAL

EMBARQUE INMEDIATO



AVISO A NUESTRA CLIENTELA

Que pueda obtener permisos de importación hasta fines de Agosto y para pedidos directos, ofrecemos, para embarque inmediato, ex-fábrica (Sujeto a previa venta)

LOS SIGUIENTES MODELOS:

- L-120 Camionetas de 3/4 a 1 tonelada.
- L-130 Camionetas de 1 a 1.1/2 toneladas.
- L-160 Camiones de 3 y media toneladas.
- L-170 Camiones de 4 toneladas.
- L-190 Camiones de 6 a 7 toneladas.

PIDA INFORMES A:



MACDONALD & Co. (Bolivia) S. A.

EN SUS OFICINAS DE:

LA PAZ, ORURO, COCHABAMBA, POTOSI, SANTA CRUZ, SUCRE, TARIJA.

RAYO FLOTANTE

EL DIARIO

DIRECTOR: JOSE CARRASCO JIMENEZ

Subdirector:
Luis Carrasco Jimenez

Gerente:
Jorge Carrasco Villalobos

Tratado Argentino-Boliviano

En nuestra edición de ayer registramos en su integridad el comunicado del Ministerio de Relaciones Exteriores haciendo conocer las notas cambiadas en Buenos Aires entre el Embajador Especial de Bolivia y los Ministros de Relaciones Exteriores y Culto, de Hacienda, de Economía, de Finanzas y de Industria y Comercio de la República Argentina, reanudando la ejecución del Tratado Argentino-Boliviano sobre Cooperación Económica, Financiera y Cultural, suscrito el 26 de marzo de 1947.

El documento en sí es impresionante y a primera vista aparece como altamente importante para el país, teniendo en cuenta la trascendencia de los fondos (m\$ 600.000.000.—) destinados a desarrollar un plan de Obras Públicas en Bolivia, conforme lo determina el Capítulo V del Tratado.

Desde luego, no se trata de ningún "gesto generoso". Los empréstitos internacionales devengan intereses y crean la obligación de pagarlos a cortos o largos plazos, pero finalmente deben ser cancelados y si no lo son entran en juego el prestigio, la solvencia, la buena fe y las garantías que ofrece el país prestatario.

Es una cuestión delicada sobre la que estamos con este motivo, porque debemos reconocer humildemente que tenemos pendiente de pago una enorme deuda con los EE. UU. de Norte América de la que nadie sabe cuándo podremos salir ante la difícil y cada momento más estrecha situación económica del Estado, tratándose de sus ingresos en moneda boliviana o de sus rentas en moneda extranjera.

Entonces, ¿por qué debemos hipotecarnos más de lo que estamos en la actualidad a sabiendas de nuestras escasas posibilidades de pago, frente a la bancarrota económica del Estado ahondada en los últimos cinco años por el desplazar de la riqueza nacional desde el gobierno y el inaudito derroche de divisas manejadas por el Banco Central de Bolivia con suicida prodigalidad?

Si al menos hubiéramos conservado la reserva— de \$US. 36.000.000.— que poseíamos hasta julio de 1946, que se esfumaron en manos del Embajador Especial cuando era presidente del nombrado Banco, el país no estaría en la quiebra y con ese dinero se habría tenido la oportunidad de incrementar la explotación industrial de Bolivia y posiblemente pagar algo de lo mucho que debemos en la actualidad, en dólares contantes y sonantes que los recibimos de los EE. UU., mano amiga tendida sobre las fronteras.

Tenemos el deber de advertir el peligro de profundizarnos más en empréstitos extranjeros, tomándonos esta vez de un país vecino que por mucho que fraternice con nosotros se dará medios para recuperar en su tiempo esos seiscientos millones de pesos moneda nacional, suponiendo que la Argentina los entregue en el curso y al término de los próximos quince años, lo que estamos lejos de creer pero si se efectivizara nada raro sería que la "cooperación financiera" se transforme en un terrible dogal para la independencia económica de Bolivia y de algunas de sus riquezas principales. Esto por el momento.

Política económica proteccionista

Al saber de ciertas reclamaciones que la misma autoridad política iba a presentar a la Junta en nombre de un Departamento contra la elevación del precio de venta del azúcar importada, a fin de nivelarla con la que se fabrica en un ingenio próximo, nos hemos ocupado, sin entrar a fondo, ya que eso corresponde a los tratadistas, al gobierno y a los especialmente interesados, del inconveniente que se ocasionaba a una población obligada a adquirir un artículo de primera necesidad a mayor precio del que puede pagar y estando en condiciones de obtenerlo más barato. Repetimos lo que hace tiempo sostenemos y, para ello basta con revisar nuestros editoriales; repetimos, pues, cuán absurdo resulta la economía dirigida aplicada en un país que a la vez se la da de democrática y que sostiene una política capitalista. Un régimen tan desarticulado, como aplicar caballos a un coche que se ha construido para motor a explosión.

El sistema de economía dirigida, tal como se lo practica en nuestra patria, sólo puede dar frutos aceptables en un ambiente totalitario; socialista si se quiere algo suave, o comunista, si se desea algo drástico. En un régimen así, están demás todas las protestas contra la economía dirigida ya que forman, precisamente, parte de ella; como están demás las huelgas en los países comunistas; o como se halla atentatoria toda medida que tienda a suprimir la provada, en una nación democrática de economía capitalista.

Es bueno recordar que el proteccionismo alcanzó su punto culminante cuando las ideas mercantilistas habían convertido a las naciones en regímenes absolutamente totalitarios. Con el deseo de hacer prosperar industrias nacionales a fin de impedir las importaciones por temor a disminuir las reservas de oro y plata. Entonces se ordenaba que debía cultivarse o fabricarse, donde, como y cuánto y, si hubiera sido dable lograr la producción de plátanos o café en conservatorios de ambiente artificial, lo habrían hecho, aunque el pueblo tenga que pagar por ese café y esos plátanos precios superiores a los que se le cobrarían por los mismos productos importados de los países donde naturalmente se dan. Esto mismo, dentro de las doctrinas "kamarilistas", ha ensayado Alemania y ahora lo practican una que otra nación que, tienen a su pueblo muriendo de necesidad.

CONSTRUCCION DE UN GABINETE METEOROLOGICO

Como en el conocimiento general, el Rvdo. Padre Pedro Descotes, ha sugerido a la Alcaldía la construcción de un gabinete meteorológico municipal, dirigiendo con este motivo una concepción nota en la que hace conocer sus puros de vista para la realización de este plan.

La Alcaldía Municipal, de acuerdo con sus secciones técnicas, ha efectuado el cálculo correspondiente el cual se estima en la suma aproximadamente de Bs. 450.000.— la cual no ha sido considerada por el H. Concejo Municipal a tiempo de votar el presupuesto ordinario para la presente gestión.

En vista de esto la primera autoridad edilicia ha dirigido a ese cuerpo legislativo una nota por la cual sugiere la imputación al ítem 599 "Construcciones nuevas en diferentes zonas" del presupuesto común en atención a la urgencia de la mencionada partida, siendo posible que en el curso de los próximos días el H. Concejo Municipal haga conocer a

La Primera Universidad en la América del Norte

MEXICO

21 de septiembre de 1551

POR JOSE DE BENITO

[La anécdota es vieja. Corría el primer tercio del siglo XVI. En la ciudad de México, que pocos años antes había sido la Teñutitlán, capital del Imperio azteca, un muchacho indio miraba complacido cómo tañía su rabel un músico español recién llegado en busca de la fortuna a las tierras de la Nueva España. Al ver el interés con que el indio seguía sus manos ágiles, que arrancaban bellos sonidos al instrumento, lo ofreció enseñarle la manera de hacerlo. Tres días se guidos acudió el niño a tomar su lección de música. Después, dejó de verle, y cuando transcurrido algún tiempo volvió a encontrarse, el español comprobó con sorpresa que el muchacho estaba vendiendo rabeles, fabricados por él, exactamente iguales al que le había servido para tomar las tres únicas lecciones.

No fué indiferente para el destino de México—dice uno de esos modernos historiadores, Silvio Zavala—que su colonización tocara a España, ni mucho menos que ello ocurriera antes de que la vida peninsular superara los hondos rasgos del medioevo. Los ocho siglos de lucha entre cristianos y moros constituyeron un excelente adiestramiento para el pueblo colonizador, pues fueron un telido de conquistados, de fundación de ciudades, de reorganización de las nuevas provincias ganadas al Islán, de expansión de la Iglesia por los nuevos dominios: el trasplante de una raza, de una lengua, de una fe, y de una civilización...

El pueblo castellano no tuvo que improvisar una política de expansión ni de colonización con motivo del descubrimiento de América, pues tenía una rica experiencia.

En tan exacta la afirmación de Zavala que, gracias a esos antecedentes, el hábito de convivencia de diversos pueblos—cristianos, moros y judíos—y al espíritu misionero de evangelización, dos años después de ocupada la capital, Fray Pedro de Gante fundaba en Texcoco (1523) la primera escuela elemental del Nuevo Mundo; en la que enseñaba "diversidad de letras, a cantar y a tañer diversos géneros de instrumentos", y muy poco después, en 1525, la escuela de San Francisco, con dos secciones, una de instrucción primaria y otra de Artes y Oficios, destinada también a la enseñanza de los indígenas, con cuya finalidad estableció talleres de aprendizaje para canteros, herreros, zapateros, talladores, sastres y fabricantes de instrumentos de música.

De la disposición de los niños y muchachos indios para desenvolverse en cuanto se les facilitaban unos cuantos conocimientos se muestra la anécdota que hemos referido y lo atestiguan Motolinia en su Historia de los Indios de Nueva España: "A veces, el trabajo era impropio, ya que no siempre los oficiales españoles querían enseñar su oficio, los productos bajarían necesariamente de precio. Pero los discípulos de Fray Pedro, con su tucia, observación y Ayuda a su Buen Maestro, lograban adiestrarse y descubrir los secretos técnicos del arte". Ni que decir tiene que el indio de los rabeles era un discípulo de Fray Pedro.

Desde 1538 se observa en la Nueva España una verdadera preocupación en las autoridades de la colonia y en algunos frailes franciscanos, agustinos y dominicos por crear una enseñanza superior para los indígenas que tales muestras de aprovechamiento estaban dando, y así fue como se creó el Colegio de Santa Cruz de Tlatelolco, que fué el primer Instituto de educación superior creado en América.

Funcionó con bienes que el Virrey don Antonio Mendoza le otorgó de su propio peculio para mantener a los colegiales indios que en él se instruían. Desde sus comienzos hubo en él dos grupos de estudio: los elementales y los superiores, en los que incluían estudios humanísticos. Por cierto, que entre el profesorado del Colegio de Santa Cruz figura Fray Bernardino de Sahagún, a quien deben los investigadores de las culturas precortesianas los primeros datos directos y objetivos sobre las civilizaciones de la actual tierra mexicana y del Sur de los Estados Unidos de Norteamérica. Fray Bernardino, llegado con menos de treinta años a México, se aprestó desde su llegada a conocer a fondo las lenguas indígenas y conversando directamente con los indios, pidiéndoles que le dibujaran con jeroglíficos la historia de sus pueblos y trasponiéndola él después al nahuatl, escribió, sin ayuda de nadie, y a veces en contra de los deseos de sus superiores, el más extraordinario monumento histórico que aún hoy sigue siendo de provechosa consulta para quienes deseen entrar en la vida de los pueblos autóctonos del continente americano.

No bastaba a las necesidades de la colonia el esfuerzo de aquella sola institución, y según el historiador García Icañbalcaeta, a instancias de la ciudad de México, que pedía que se fundase en ella una Universidad de todas las ciencias, donde los naturales

y los hijos de los españoles fueran instruidos en las cosas de nuestra santa fe católica y en las demás facultades, el Virrey don Antonio de Mendoza designó maestros para eleccionar en las ciencias más estimadas de entonces, animándolos con la esperanza de que se había de crear una Universidad en todas sus cátedras y cediendo, para principio de la fundación, unas estancias de ganado que eran de su propiedad particular.

Los esfuerzos del Virrey Mendoza no fueron baldíos, y el Emperador Carlos V., por su Real Cédula de 21 de septiembre de 1551, daba las constituciones a la nueva Universidad de México, sobre el modelo de las viejas Constituciones Salmantinas.

Las tres autoridades más importantes del organismo universitario eran el Rector, el Maestrescuela y el Bedel, correspondiendo al primero los más amplios poderes, prerrogativas y honores; era el juez supremo dentro de la Universidad para conocer y juzgar los delitos y faltas cometidos dentro de un ámbito, pudiendo incluso designar un Alcaide de Corte. Asistido por el Decano, visitaba las clases para inspeccionar la enseñanza, y podía amonestar a los maestros y a los alumnos que no cumplieran diligentemente con sus deberes.

El Maestrescuela era el funcionario encargado de otorgar los grados académicos y de velar por la rectitud de todos los miembros de la Casa de Estudios. El bedel era el que presidía las solemnes ceremonias de la colación de grados de Bachilleres, de Licenciados y de Doctores, y a él había que acudir cuando se trataba de recusar al Rector.

El Bedel tenía funciones propias de Secretario, se encargaba de citar a Claustro, hacía el calendario de trabajo, llevaba las cuentas de la institución y el régimen interior de la misma.

El primer Rector fué el doctor don Antonio Rodríguez de Quezada; el primer Maestrescuela, don Gómez de Santillana, el primer Bedel, Juan Pérez de la Fuente, que venía ocupando,

hasta ser nombrado para su cargo universitario, una notaría apostólica.

En la Universidad de México se enseñó muy pronto el idioma mexicano y el otomí, continuando el esfuerzo que las autoridades de la colonia y los maestros y misioneros venían haciendo para la interpenetración de las dos civilizaciones que se enfrentaban. Porque es hecho curioso y en aquel tiempo insólito, el prodigioso esfuerzo realizado para difundir el conocimiento de las lenguas autóctonas y para enseñar a leer y a escribir en sus propias lenguas a los indígenas del continente recién descubierto. Así, afirma Francisco Larroyo en su Historia Comparada de la Educación en México, al finalizar el siglo XVI había ya impresas en la Nueva España obras en mexicano, otomí, tarasco, mixteco, chuchén, huasteco, zapoteco y maya, sin contar con las lenguas de Guatemala, sobresaliendo entre todos los cinco Vocabularios: el mexicano de Molina, el tarasco de Gilberth, el zapoteco de Córdoba, el mixteco de Alvarado y el maya de Villalpando. Porque lo más urgente y lo que provocó en gran parte la iniciación de la imprenta en América, que tuvo lugar en México en 1532, fué la impresión de las "cartillas" y las "doctrinas" para uso de los indígenas, escritas en su propia lengua por franciscanos, dominicos y agustinos.

La tradición coeducadora de indios, mestizos y blancos, que la Universidad de México supo seguir a lo largo de sus cuatrocientos años de fructífero trabajo, se había iniciado en los albores de la colonia, cuando se establecieron las primeras escuelas en los pueblos pequeños, donde los hijos de los macehuales (indios pobres) se educaban con los hijos de los indios acomodados y en las escuelas de México capital, donde mestizos, indios y blancos se sentaban en los mismos bancos de la escuela.

De ahí que, como cuenta un historiador, resultase que en muchos pueblos de México, ya en el primer tercio del siglo XVI, llegaron a gobernar no los hijos de los caciques, sino los pobres, por que estaban mejor preparados.

Esa ha sido y esa es la tónica conservada y acrecentada por la Universidad de México, que fundó Carlos V., y que celebra ahora su cuarto centenario. (UNESCO).

Reajuste de Sueldos en Una Comisión Ferroviaria

Ha sido dictado la siguiente resolución suprema:

"Vistos y Considerando: Que por Resolución Suprema N.º 43833 de 19 de agosto de 1931, se ha dispuesto el reajuste de sueldos y salarios de todos los empleados y obreros dependientes de la Comisión Mixta Ferroviaria Boliviana—Argentina, que perciben emolumentos en moneda Argentina;

Que en dicha Resolución Suprema no ha sido comprendido el reajuste de los trabajadores de la mencionada Comisión Mixta, que perciben sus salarios en moneda boliviana, así como de los empleados y obreros de la Comisión Mixta Vial Boliviana—Argentina;

Que es de justicia ampliar el reajuste en favor de los obreros dependientes de la Comisión Mixta Ferroviaria Boliviana—Argentina y de la Comisión Mixta Vial Boliviana—Argentina que no ha merecido aumento alguno;

En Junta Militar de Gobierno.

SE RESUELVE:

1.º—Dispónese el reajuste de todos los sueldos y salarios de los empleados y obreros dependientes de la Comisión Mixta Ferroviaria Boliviana—Argentina y de la Comisión Mixta Vial Boliviana—Argentina que perciben sus emolumentos en moneda boliviana en la proporción del 30% con carácter retroactivo al 1.º de

Abril del presente año y sobre las retribuciones vigentes al 31 de diciembre de 1930.

2.º—Igualmente se reajustarán los sueldos y salarios de los empleados y obreros de la Comisión Mixta Vial Boliviana—Argentina que perciben sus emolumentos en moneda argentina, en la proporción y término señalados en la Resolución Suprema N.º 43833 de 19 de agosto del año en curso.

Regístrese, comuníquese y archívese.

(Fdo). Gral. Hugo Ballivián, Presidente de la Junta Militar de Gobierno. (Fdo). Ministro de Relaciones Exteriores y Culto Cnl. Tomás Antonio Suárez G. (Fdo). Ministro de Defensa, Gral. Francisco Carrasco Lanza. (Fdo). Ministro de Gobierno, Justicia e Instr. (Fdo). Ministro de Hacienda y Estadística, Cnl. Luis Martínez G. (Fdo). Ministro de Economía Nacional, Gral. Carlos Montero B. (Fdo). Ministro de Educación y Asuntos Indígenas, Cnl. Carlos Alberto Ocampo. (Fdo). Ministro de Obras Públicas y Comunicaciones, Gral. Brig. Roberto Cardozo R. (Fdo). Ministro de Trabajo y P. S. Cnl. Sergio Sánchez. (Fdo). Ministro de Agricultura y Colonización, Cnl. Facundo Riquelme M. (Fdo). Ministro de Fomento y Salubridad Cnl. Valentín meza.

ACTUALIDAD

"Aristo Téllez"

Ha fallecido en "Vicente López", población próxima a Buenos Aires, el dibujante y pintor argentino, Cristóbal Fernán más conocido por su pseudónimo de ARISTO TÉLLEZ. Ay de haber sido artista de fama mundial, fué un insignie bohemio andariego. En su recorrido por el mundo llegó a Bolivia, detenido en La Paz. Cuando nos conocimos, él y yo trabajamos en "La Razón", de Buenos Aires. "Aristo Téllez" era el mejor dibujante del prestigioso vespertino bonaerense.

Varios años había vivido en París; después pasó a España y fué admitido en LA ESPERA, revista de literatura y arte que, con sus dibujos y sus singulares apuntes, le dió un gran brillo. "Aristo Téllez" tenía el don del dibujo desarrollado a un punto extraordinario. Su vista penetrante y escrutadora que abarcaba de un solo golpe muchas escenas con sus pormenores; su capacidad mnemónica que le permitía servir intacto cuando captaban sus pupilas, y su mano firme, se combinaban en ese conjunto mágico del que se veían aquellos maravillosos apuntes de las corridas de toros de Sevilla y Madrid, en los que tanto la bestia como el hombre, se presentaban en sus actitudes estatuarias que interpretaban fiera y el valor. Escenas que el público también había admirado, pero que solamente su arte le daba el realismo que podía lograr la copia habilísima de una fotografía instantánea.

Las majestuosas catedrales españolas, revelaban las joyas de sus naves, de sus arcos y sus capos; de sus altares mayores, sus púlpitos, el tallado de sus sillerías, al travez del lápiz magistral de "Aristo Téllez". De tal modo en "La Esfera", iba mostrando al mundo los tesoros estupendos de la arquitectura hispánica; porque no solo reproducía el artista corridas y catedrales, sino palacios y castillos; puentes, acueductos, monumentos a la gloria de aquella nación en cuyos dominios "jamás se ponía el sol". Reproducía, también, de vez en cuando, escenas de la vida moderna; siluetas ágiles y esbeltas; taconeos, contorsiones, brazos en arco y manos tanendo castañuelas, todo en el remolino deslumbrante de las danzas gitanas.

"Aristo Téllez" había desechado un cómodo lugar en la amplia sala de dibujantes de "La Razón", para refugiarse en un rincón de la sala de redactores. Allí trabajaba sobre una mesita tambaleante, con una regla-compás, una gastada "hoja Guillet", un pequeño lápiz de carbón al que le hacía un cañuto de papel para alargarlo y una goma de borrar; tenía, además, una pluma ordinaria y el frasco de tinta china. Con ese material de escolar continuaba la obra que había dejado cuando cerraron "La Esfera".

Mientras yo, absorto, le miraba dibujar, "Aristo Téllez" me decía: "He estado en La Paz, en la misma ciudad de la que con tanto cariño hablan Vedia y Cuello Freyre. Trabajé varios meses en EL NORTE, bajo la dirección de Antezana. Hice una que otra fotografía porque entonces no había un buen taller de fotógrafos. Conoci a Francisco Mendoza, Infantes, Espinoza y Saravia; pero, creo que de Antezana para abajo, poco apreciaban mi lápiz. Tengo bañadas mis pupilas en el azul del cielo de tu ciudad y conservo en mi mente la impresión inolvidable de ese bellísimo nido, tan cerca de Dios".

DOS PREFECTOS VISITARON AL MIN. GOBIERNO

En la tarde de ayer se hicieron presentes en el despacho de Gobierno dos Prefectos, que visitaron al titular de esa cartera para hacerle presente sus saludos y exponerle las razones que motivaron su viaje a esta ciudad.

A primera hora se hizo presente el General Alfredo Peñaranda, Prefecto de Potosí, que llegó a esta ciudad por la combinación ferroviaria de ayer.

Aproximadamente a las 17 fué también recibido por el Ministro de Gobierno, el Prefecto de Tarija, Tte. Cnl. en retiro Sr. Celestino Pinto. Entrevistado por nuestros redactores momentos antes de su visita, manifestó que lo traían asuntos internos de la Prefectura de Tarija.

PETICION DEL PREFECTO DE COCHABAMBA

El Prefecto del Departamento de Cochabamba envió una comunicación al Ministro de Gobierno elevando los obrados de la Alcaldía Municipal de Villa Mendoza de ese departamento, y la solicitud de autorización interpuesta por la comuna de esa localidad para el remate de varios inmuebles en beneficio de las Obras Públicas de San Benito.

INFORMACIONES JUDICIALES

SOBRE EL ROBO DE LOS DURMIENTES DE ACERO.—

El Agente Fiscal de turno en lo penal, señor Germán Vera Alarcón, dictó ayer el respectivo requerimiento ante el Juez de la causa, dentro del juicio criminal seguido por el Ministerio Público, a denuncia del Secretario General del Ferrocarril Alto—La Paz, señor Alfonso Saldaña Reyes contra Juan Vargas, Alfredo Villanueva Montero, Ezequiel Apaza y Emilio Castillo Miranda sindicados por el delito de robo de durmientes de acero en el sector General Pando—Calacoto de la vía ferroviaria indicada.

REQUERIMIENTO EN CONCLUSIONES.—

En el proceso criminal instaurado por el Ministerio Fiscal contra 31 empleados, sindicados por la comisión del delito de defraudación de fondos públicos de la Dirección General de Impuestos Internos entre los que se hallan comprendidos los señores Luis Velasco Lora Enrique Idáquez y otros el Agente Fiscal de la causa señor Germán Vera Alarcón viene estudiando el voluminoso proceso que se sustancia desde el 11 de abril de 1946 con el fin de requerir en conclusiones.

NUOVO MEDICO FORENSE.—

La Corte Superior del Distrito de La Paz designó al Dr. Luis Gallardo como Médico Forense de la Policía de Investigaciones en reemplazo del señor Arturo Rojas Aliza, quien hasta hace poco venía ejerciendo el mismo cargo.

Notas Sobre Economía

*WASHINGTON, (USIS).— Los responsables del Chase National Bank en Colombia anunciaron que el Banco Central hizo disponible durante el mes de junio suficiente moneda extranjera para liquidar todos los efectos al cobro que había pendientes.

El diario "Journal of Commerce" anuncia que la empresa Productos Pittsburg, de México, en ese país de una fábrica de pinturas que costará 140.000 dólares y que a fines de año comenzará a producir un completo de pinturas industriales y caseras, con lo cual se reducirá en 30 por ciento el precio de las pinturas en México.

El Banco de México anunció que los turistas gastaron en el país el año pasado 141 millones de dólares. En el mismo período los obreros mexicanos que trabajan en los Estados Unidos remitieron a sus familias 18 millones de dólares.

Dempster Mc Intosh, presidente de la empresa Philco International Corporation, fabricante de radios, manifestó al Club de Gerentes de Exportación de Nueva York que las condiciones económicas de la Argentina y del Brasil favorecen la construcción de fábricas afiliadas en esos países. También recaló que las oportunidades que ofrece el Brasil para la expansión comercial "no tienen paralelo hoy día en ninguna otra parte del mundo".

Los consumidores de neumáticos de camiones de los Estados Unidos han calculado últimamente que este país produce en este año 18 millones de neumáticos de esta clase durante el año en curso y que la demanda será de menos de 18 millones, lo que conducirá, hacia el mes de octubre, a que en el mercado imperen las condiciones de los compradores.

El diario "Journal of Commerce" anuncia que la empresa Pacific Steel Company, de Chile, construirá en su fundición de Huachipato, tres hornos para el recibo de productos químicos de conque. Los planes fueron preparados por la Koppers Company, de Pittsburgh, que vendió también los materiales. La fábrica de Huachipato cuenta ya con 57 hornos construidos hace dos años por la misma empresa Koppers.

El Gobierno de Guatemala ha nombrado una comisión especial para estudiar el aumento de producción del arroz y del maíz en el país con la mira de acabar con la escasez y los altos precios de estos granos.

Según el diario "Journal of Commerce" el Consulado General de El Salvador en Nueva York ha recibido autorización para firmar con la empresa P. meter Company, de Nueva York, un contrato para enviar al Salvador representantes a estudiar la construcción de cinco acueductos con los que se espera poner fin a la escasez de agua en el país.

La Oficina de Comercio Exterior en Nueva York anunció la introducción de mercancías ha contribuido al aumento de exportaciones de esa nueva del Brasil, las cuales endieron el año pasado a 158 toneladas métricas, siendo las más altas que se han registrado hasta ahora.

El Gobierno de Cochabamba envió al Ministerio de Gobierno indicaciones para ser poseionado en sus funciones el día jueves y agrediendo la designación de que era objeto por las autoridades respectivas.

SUB-PREFECTO DE ACHACACHI

Fué poseionado como subprefecto de la localidad de Achacachi, el Sr. Humberto Molinero.

Por Flaco



DE GASPERI.— Nadie pregunta "¿volete?", todos defienden sus "platti" y hay que emprenderla a puñeto para formar gabinete por culpa de ese Toglatiti.

El panorama internacional mejora la posición del estaño

La Cotización en Londres Subió a \$us. 1,13 por Libra

Ayer en el despacho del Ministerio de Relaciones Exteriores, Cnl. Tomás Antonio Suárez Casado, se reunió el Comité del Estaño compuesto por los ministros de Hacienda y de Economía, Cnl. Luis Martínez y Carlos Montero, y los señores de la Minería Grande, Mediana y Pequeña, el Banco Minero, el Secretario de la Asociación de Industriales Mineros y el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Dr. Ernest Douza Ondarza.

Se debatió desde las 5 de la tarde hasta las 7 de la noche. Entrevistados los asistentes a la reunión se mostraron totalmente herméticos. Nadie se aventuró a hacer una declaración oficial ni semioficial ni a simple título informativo.

SIN EMBARGO

Coligiendo que a partir del lunes la situación internacional cambia, ha surtido un vuelco de campana con dos sucesos trascendentes: la paralización y el parecer frías de las negociaciones del armisticio en Basilea y a no menos grave el renuncio, por parte del Gobierno del Lían, de la proposición británica para la solución de la controversia petrolera entre Perú y Gran Bretaña. Las cosas han tomado un cariz tan grave que el mundo más que nunca, se alista febrilmente dentro de una campaña armamentista sin precedentes.

REFLEJO EN LAS BOLSA DE LONDRES Y NUEVA YORK.

Todos saben que el reflejo de los malos negocios de las canchales son precisamente las Bolsas de Nueva York y de Londres. En ambas, las materias primas más urgentes y los alimentos han sufrido una elevación automática de precios.

La Bolsa de Londres que opera en un régimen de compra y venta, se rige por el principio de la oferta y la demanda. Ha marcado la cotización de la libra fina de estaño a \$us. 1,13 por libra. En Nueva York donde todavía hay un dictador que está entre demonios, ha seguido marcando para el estaño 1,03 de dólar americano por libra fina. Las ofertas de venta en Londres fueron varias y no se registró ninguna en Nueva York para este mineral.

EL RATON Y EL GATO

Mr. Symington, que al parecer jamás estuvo en la América Latina y no conoce nuestra idiosincrasia pretende poner en juego la conocida fábula del ratón y el gato.

El Gobierno de los Estados Unidos y el Departamento de Estado que no echa en saco roto las experiencias en este lado del Hemisferio, habría resuelto tomar algunas medidas preventivas e inmediatas en lo que se relaciona a las compras de materias primas de las naciones latinoamericanas, entre las cuales, figuraría en primer lugar el estaño boliviano.

RECHAZARIASE EL CONVENIO

Mientras hace dos días hubo un temperamento amistoso

PESTE RABICA EN RIO GRANDE

El Jefe de Puerto Abapo, ha comunicado a la Prefectura que la peste rábica viene destruyendo el ganado en la zona del Río Grande y que amenaza su exterminio, pese a que los ganaderos vacunaron a todo el ganado. En vista de ello, la Prefectura se ha dirigido al Director del Instituto Oriental de Biología para que envíe una comisión de veterinarios que ayude a los ganaderos a combatir la grave enfermedad.

EL PROBLEMA DEL PAPEL PERIODICO

El Ministerio de Economía Nacional ha remitido al de Relaciones Exteriores un informe detallado sobre las necesidades de papel de imprenta de nuestro país, informe que contempla el monto total anual.

En base a este documento, la Cancillería hará las gestiones respectivas para la provisión de este importante material ante los países productores del mismo.

nombre lleva esa unidad militar.

Con este motivo, tanto el Comandante como la oficialidad del regimiento, han preparado un interesante programa de festejos habiendo obtenido la promesa del Presidente de la Junta Militar de Gobierno y de varios de sus ministros de Estado, que se comprometeron a viajar a dicha localidad para honrar los festejos indicados.

Delegación de Bolivia al Tratado de Paz

En el Ministerio de Relaciones Exteriores se nos comunica que el Gobierno ha designado la delegación de Bolivia a la firma del tratado de Paz con el Japón que se realizará en San Francisco de California el 8 de septiembre próximo y ha quedado constituida en la siguiente forma: Jefe de la delegación, el Dr. Luis Fernando Guachalla, actual delegado de Bolivia a la Organización de los Estados Americanos y Secretario el Cónsul General de Bolivia en San Francisco de California, Sr. Emilio Díez Romero. Una delegación tan sobria es el resultado de consideraciones económicas.

INTERVENTOR EN LA COMUNA DE POTOSI

Se informó oficialmente, ayer, que el señor Eustaquio Bilbao Rioja, abogado de profesión, fue designado por la Junta Militar de Gobierno para ejercer el cargo de Interventor en la Municipalidad de la ciudad de Potosí.

El señor Bilbao Rioja tomará posesión de su cargo en el curso de la semana próxima.

Viajó Anoche el Presidente A la Ciudad de Cochabamba

Anoche, a horas 8 p.m. en avión de los diferentes cuerpos militares de esta guarnición, partió la delegación de Gobierno, Gral. Hugo Ballivián, a la ciudad de Cochabamba con objeto de asistir a dos actuaciones importantes que se realizarán en esa ciudad.

COMITIVA

Accediendo a una invitación especial que le hicieron los Jefes y Oficiales de la Escuela del Estado Mayor y de la Base Aérea No. 2, el Presidente de la República partió acompañado de la siguiente comitiva: Ministro de Defensa y Colonización, Gral. Francisco Careaga Lanza; Jefe de la Casa Militar, Cnl. Enrique Álvarez Moreira; Edecán de la Casa Militar, Cap. René Gutiérrez; Secretario General de la Presidencia de la República, Sr. Luis Felipe Lira Girón; Cnl. Manuel Caballero; Dr. Jaime Zamorano; Jefe del Estado Mayor Gral. Armando Sáenz Iturriz; su Ayudante Mr. Mario Valle; ayudante del Ministro de Defensa, Tte. Florentino Mendizábal; Director General de Aeronáutica Nacional, Cnl. Alberto Paz Soldán; el Subjefe de Estado Mayor de Aviación, Cnl. Carlos Suárez Guzmán y el Director Gral. de Enseñanza Militar.

CEREMONIA EN COCHABAMBA

Tenemos conocimiento que el Prefecto y las autoridades militares han preparado en Cochabamba un programa especial de recepción. Hoy sábado se realizará la ceremonia principal en la Escuela del Estado Mayor, sujeta a una actuación importante, con discursos, números de música y actuaciones militares.

El Presidente de la Junta Militar asistirá a la brevesita de 7 pilotos que han concluido sus estudios satisfactoriamente, en la Base Aérea No. 2. También se ha preparado un programa especial.

El domingo en la noche, el Prefecto del Departamento ofrecerá un banquete a S. E. al que asistirán invitados todos los altos jefes y oficiales de esa Región Militar y los más connotados elementos sociales de esa capital.

El lunes regresará S. E. a esta capital para reanudar sus labores administrativas.

PREPARATIVOS EN COCHABAMBA

De otra parte nuestro Correspondiente en Cochabamba envió anoche los siguientes despachos: Cochabamba, 24 (EL DIARIO). A horas 9 a.m. de mañana, en tren expreso, llegarán esta ciudad el Presidente de la República, Gral. Hugo Ballivián, acompañado por miembros del Gabinete y altas personalidades diplomáticas.

Inmediatamente de su arribo la comitiva se dirigirá a la Escuela de Estado Mayor, donde debe desarrollarse un programa especial en homenaje al 13 aniversario del establecimiento. Luego asistirá al acto que se ha preparado para la graduación de pilotos militares y que tendrá lugar en la Base Aérea No. 2. Por la noche, las autoridades departamentales le ofrecerán un banquete en el Club Social.

La representación oficial retornará a La Paz el domingo por vía aérea.

EL MINISTRO DE DEFENSA

Cochabamba, 24 (EL DIARIO). Se encuentran en esta localidad el Ministro de Defensa Nacional, Gral. Francisco Careaga Lanza acompañado por el Subjefe de Estado Mayor General, Coronel Armando Ichazo, quienes realizarán una inspección.

Viajó la Delegación de la Universidad

En la mañana de ayer, por la combinación ferroviaria de horas 7.30 viajó la delegación de la Universidad Mayor de "San Andrés" que debe asistir al Congreso Nacional Universitario a realizarse en Potosí.

La delegación como informamos oportunamente, se halla presidida por el Secretario de Gobierno de la Federación Universitaria Local: señor Mario Guzmán Celarosa y constituida por representantes de las diferentes escuelas e institutos de nuestra primera casa de estudios.

Llevarán como vanguardia principal la revolución del programa de principios de la Federación Universitaria Boliviana elaborado de acuerdo a las declaraciones de dichos representantes a doctrinas políticas extremistas.

Grájecas: "Han muerto mi mujer y mis tres hijos consumidos por la pena; ya estoy cuarenta años y ocho meses en la cárcel y pediré clemencia al Presidente de la República aprovechando su llegada.

Tubo Ayer una Nueva Sesión el Consejo de Ministros

Ayer sesionó nuevamente el Consejo de Gabinete, desde las 9 y 30 de la mañana hasta las 1 de la tarde. El Jefe de la Junta Militar Gral. Hugo Ballivián consideró importantes decretos y resoluciones. Varios asuntos han quedado en carpeta para un estudio posterior en la próxima reunión de ministros y otros han sido aprobados.

TRASPASO DE FONDOS.

Entre los decretos aprobados ayer por la Junta Militar de Gobierno figura el que dicta el efecto de decreto N° 0228 de 7 de diciembre del pasado año, que disponía el traspaso de \$us. 300.000.— de la cuenta "Lotería Nacional" a la igual "Fondo Promotor" de la Dirección Nacional de Menores, para la adquisición de reglones de Navidad para los niños de las escuelas, hogares del país.

Este decreto fue dictado por no haberse hecho efectivo con la debida oportunidad para deslindar futuras responsabilidades.

SURDITOS DE ALEMANIA OCCIDENTAL.

Otro decreto aprobado ayer, establece:

"Artículo único.— Se proroga hasta el 28 de febrero de 1952 el plazo acordado por el Decreto N° 0228 de 31 de agosto de 1950 a los súbditos de la Alemania Occidental para la revalidación renovación y vigencia de sus marcas de fábrica y privilegios industriales.

El señor Ministro de Estado en el Despacho de Economía Nacional que da encargo de la ejecución y cumplimiento del presente Decreto."

BS. 150.000.— PARA AYUDA SOCIAL.— Se aprobó asimismo la resolución que dispone que el Tesoro General de la Nación entregue al Habilitado del Ministerio del Trabajo y Previsión Social la suma de Bs. 150.000.— destinada a "atender, con toda oportunidad las diversas solicitudes que se formulen ante el Ministerio, pidiendo ayuda económica con fines sociales y de asistencia social".

FINQUITOS PAGADOS EN EL MINISTERIO DEL TRABAJO Y P. S.

En la sesión Reclamos del Ministerio del Trabajo y Previsión Social se han pagado los siguientes finquitos:

Empresa Editora "La Razón" cancela la suma de Bs. 306.897. Al ex-empleado Heriberto Vidan gos por beneficios sociales. Ivica F. Kersul cancela la suma de Bs. 2.500.— al ex-obrero, Ljubo Moniaga por beneficios sociales. Lloyd Aéreo Boliviano cancela la suma de Bs. 27.453 al ex-empleado Hugo Franco Monasterios por beneficios sociales. Fabulosa Mines cancela la suma de Bs. 13.907.90 al obrero Domingo Siñani por beneficios sociales.

Reque Meruvia Visitó EL DIARIO

Ayer, visitó nuestras oficinas de Redacción el señor Arturo Reque Meruvia, prestigioso artista de fama internacional que permaneció en España durante mucho tiempo.

El señor Reque Meruvia, de cuyos éxitos en la Madre Patria dimos cuenta en más de una oportunidad, puso de manifiesto su deseo de saludar a la población de La Paz por medio de las columnas de EL DIARIO, luego de muchos años de ausencia.

Expresó asimismo que es su deseo presentar en breve, una exposición pictórica con sus últimas obras, para lo que adelantará las gestiones necesarias en el curso de la semana próxima.

ENTREGA Y BENDICION DE UN ESTANDARTE

El lunes próximo a horas 9 a. m. se llevará a cabo una actuación de carácter cívico ofrecida por el Comandante y Oficialidad del Batallón Chorolque "19 de Ingenieros" con motivo de la Entrega y Bendición de su Estandarte.

La actuación de referencia tendrá lugar en el local de la mencionada unidad ubicada en Segunoma y se iniciará al siguiente programa:

LUNES 27.—

Hs. 6.30. Diosa por la banda de la Escuela Militar de música y salvas de fusilería.

Hs. 7.— Desayuno Especial servido a la tropa.

Hs. 9.30.— a).— Símbolo Misa de Osmenía Oficiada por el Sr. Nuncio Apostólico.

b).— Entrega del Estandarte de la Unidad por el Sr. Cnl. Sub. Jefe del Estado Mayor General.

c).— Lectura de la Orden de Ejecución y Bendición del Estandarte del Batallón "Chorolque" 19 de Ingenieros.

d).— Lectura de la orden del día de la Unidad.

e).— Entrega de premios y distinciones.

f).— Palabras de agradecimiento a la asociación de Mineros Chicos por el Sr. Cnl. Carlos Montero B. Ministro de Economía Nacional.

g).— Reque Meruvia por el Tnl. Ing. René Reque, Jenkins.

h).— Columna de honor.

i).— Presentación del material y equipo por el Sr. Cnl. Julio Benjumea Goytia, segundo Comandante del Batallón y visita del local por las Autoridades y distinguida concurrencia.

Hs. 11.30.— Cocktail ofrecido por el Comandante y Oficiales del Batallón a las Autoridades y personas invitadas.

Ampliación del Radio Urbano y Creación de Sub-Alcaldías, Sugirió el Alcalde Municipal

La segunda sesión semanal del H. Concejo Municipal se realizó a las 10 p.m. de ayer con la presidencia del doctor Guillermo Debe Alarcón, habiendo asistido los señores Ramón Salinas Marica, Nicolás Velarde Viscarra, Estanislao Zúñiga Eyzaguirre, edérico Nielsen Reyes, Daniel Itzañi Monterrey, Raúl Huici Bilbao, Alberto Benavides, Gregorio Mendoza Catacora y Carlos Hanhart.

RADIO URBANO.—

El Secretario Concejal dió lectura a una amplia nota dirigida por el Alcalde Municipal, señor Eduardo Sáenz García por la que después de muchas consideraciones referentes a las necesidades urbanas, solicita que previo estudio de las secciones técnicas el Concejo disponga el levantamiento de un plano que establezca el nuevo Radio Urbano de la ciudad, para que con la creación de nuevas zonas como ser Villa Armonía, Conchabamba, Mercedes Calcuti y otras.

SUB ALCALDÍAS.—

En la misma nota la Alcaldía sostiene que una vez sea encarrilado el problema de la ciudad por las secciones técnicas el Concejo disponga la creación de Sub-Alcaldías con objeto de conocer de cerca todos los problemas zonales trabajando así en forma más atinada y útil.

Después de un detenido cambio de opiniones se acordó enviar el proyecto a estudio de la Comisión de Reclamos Municipal.

VILLA VICTORIA.—

Por secretaría se dió lectura a varias solicitudes de la familia Quintanilla Zúñiga pidiendo el rechazo del proyecto que presentó en ante

rior sesión el Concejal Mendoza Catacora y sosteniendo la legalidad de la urbanización mediante resoluciones dictadas en los años 1924 y 1932.

DENUNCIA CONTRA EL DIRECTOR DE URBANISMO.—

Por su parte el concejal Zúñiga Eyzaguirre, al referirse al mismo aspecto de la urbanización de Villa Victoria, denunció irregularidades contra el Director de Urbanismo Arquitecto Federico Castillo Nava pidiendo la aplicación de los arts. 371 y 372 del código Penal.

El caso en cuestión promovió un debate largo en el que intervinieron los concejales Velarde, Mendoza Catacora, Nielsen Reyes, Benavides, Itzañi y Zúñiga, habiéndose acordado pasar el asunto a conocimiento de la Alcaldía para fines consiguientes.

NOMINACION DEL PARQUE JOSE MARIA CAMACHO.

El concejal secretario, Salinas

Marica, informó a la sala sobre la legalidad de las reclamaciones interpuestas por la familia Camacho y la publicación de la prensa local, poniendo de manifiesto la necesidad y obligación de reconocer los méritos de los ilustres ciudadanos Elodoro Camacho y José María Camacho. Al efecto presentó un proyecto de resolución el mismo que por unanimidad de votos quedó aprobado, según el se denominará "Parque José María Camacho" el que se halla ubicado en Miraflores cuya nominación era Parque Arqueológico. En su segundo artículo el proyecto ratifica la nominación de Elodoro Camacho a la actual Avenida situada entre las calles Loayza y Ayacucho.

SESION RESERVADA.—

A las 20 y 30 horas, a solicitud del doctor Salinas Marica, todos los concejales ingresaron a sesión reservada para tomar acuerdos de carácter interno.

Se Entregará dos Bocaminas A los "Kacchas" de Potosí

El señor Ministro de Trabajo ha dirigido la siguiente nota al Sindicato de "Kacchas" del Cerro de Potosí, La Paz, 23 de agosto de 1951.— Al señor, Secretario General del Sindicato "Kacchas" Potosí, Señor: El Despacho a mi cargo ha visto con suma complacencia que los trabajadores "Kacchas" de esa ciudad, dependientes de la Compañía Unificada del Cerro de Potosí han puesto con elevado espíritu patriótico todo el contingente de su voluntad para llegar a un acuerdo favorable dentro las reclamaciones que se encontraban pendientes de solución cooperando a las decisiones del Ministerio de Trabajo y Previsión Social que tuvo que, vencer dificultades para determinar que la Compañía les otorgue algunos beneficios sociales con los cuales han sido favorecidos al cambiar su sistema de trabajo.

Es de conocimiento que la Junta Militar de Gobierno está animada de los mejores propósitos de cooperación hacia la clase trabajadora del país, por considerar que ella constituye la fuerza propulsora del progreso industrial y que su trabajo es acto a normas legales a fin de establecer una función coordinada entre el capital y el trabajo para lograr la paz social la tranquilidad y a armonía bases fundamentales sobre las que descanse el adelanto de la patria.

Consecuente con esta política el portafolio a mi cargo se encuentra realizando gestiones ante los Ministerios de Economía Nacional y Hacienda para que de la reserva fiscal del Cerro de Potosí se haga entrega de dos bocaminas a ese Sindicato cuyos resultados me será grato darle a conocer.

Con este motivo, saludo a usted muy atentamente. Pdo. Tnl. Sergio Sánchez V.

REGLAMENTO BASICO DE HIGIENE Y SEGURIDAD INDUSTRIAL.

El Departamento Técnico del Ministerio del Trabajo y Previsión Social cumpliendo el encargo del titular de ese Portafolio ha dictado bajo la denominación de "Leyes Sociales de Bolivia N° 4 un folleto de 188 páginas que, contiene el Reglamento Básico de Higiene y Seguridad, que definen los objetivos y la finalidad Industrial su propósito de normas de cumplir cada disposición así como una serie de disposiciones legales relacionadas y formularios de registro para proveer informaciones estadísticas uniformes y apreciar mediante el análisis de la información consignada las condiciones en que se desarrollan sus plantas industriales y las medidas que en consecuencia deben ser ejecutadas para corregir las deficiencias existentes.

Esta publicación oficial de distribución gratuita viene a llenar una sentida necesidad pública y será un texto de consulta permanente para los gerentes superintendentes jefes de bienestar social y capataces de las plantas así como para los trabajadores, y sus organizaciones a quienes se señalan deberes y responsabilidades inexcusables en el control y mejoramiento de las condiciones de trabajo mediante los Comités de Seguridad.

Posiblemente el Reglamento Básico de Seguridad es la primera disposición de gobierno de su género en la América Latina, puesto que está

MUERE ARROLLADO POR UN CAMION

A las 10 a. m. de ayer en la avenida Pando, fué arrollada por el camión N° 18336 la señora Elena Gutiérrez cuando el vehículo de referencia, guiado por el chofer profesional Eloy Mendoza se desplazaba por la arteria mencionada a inmensa velocidad.

A raíz de las graves lesiones sufridas en el golpe la damnificada falleció poco después en la Asistencia Pública a tiempo de recibir los auxilios de emergencia.

Como con este son ya numerosos los accidentes fatales de tránsito en el curso de pocos días, casi resulta inútil insistir en la incuria de las autoridades de Tránsito que prácticamente se muestran impotentes o incapaces para mantener la observancia de cláusulas especiales del Reglamento General de Tránsito relativas a limitación de velocidad en el radio urbano. Hoy que convenir —no sin verdadera lástima— que la rutina, la ineptitud y la improvisación se enseñorean en las oficinas de Tránsito.

Interrumpido el Camino a Copacabana

Se ha informado oficialmente que el camino entre San Pablo de Tiquina y Copacabana, se halla interrumpido como consecuencia de la fuerte nevada caída últimamente, especialmente en el sector de Huacayo y Tito Yupanqui.

Esta información fué confirmada por los conductores de vehículos que transitan esa vía y por el Subprefecto de la provincia, que solicitó a la Prefectura del Departamento se le proporcione un tractor para habilitar el camino mencionado.

Bebidas por valor de Bs. 3,500,000.— se decomisaron

Informaciones de carácter oficial hacen saber que en los centros mineros de Catavi, Lallagua y Uncia, de la provincia Bustillo del Departamento de Potosí, las autoridades policíacas decomisaron bebidas alcohólicas, en varios establecimientos públicos, por un valor total de tres millones y medio de bolivianos. Como se sabe, hace tiempo se prohibió —mediante decreto— el consumo de bebidas alcohólicas en los centros mineros y poblaciones próximas.

PERSIANAS "SOL-AIRE"

Kirsch ACCESORIOS PARA CORTINAS

De esta manera funciona nuestra organización para su comodidad:

SIUILLAMA al Teléfono 3003

IMEDIATAMENTE saldrá un técnico a medir sus ventanas

SOBRE ESTAS MEDIDAS fabricamos persianas especiales para su casa.

EN BREVE TIEMPO las tendrá instaladas en su sitio.

Y PARA REPARAR CUALQUIER PERSIANA, recuerde nuestro eficiente Servicio de Reparaciones.

Una Obra Maestra de la Decoración.

PERSIANAS SOLAIRE "KIRSCH" de acero y aluminio flexible y liviano, prestan a su poseedor máxima elegancia, comodidad inigualada y durabilidad sin precedentes.

FABRICA NACIONAL DE PERSIANAS

CASILLA 958

JENARD SANJINES esq. MERCADO y MARCA SANTA CRUZ

Tenemos en existencia un gran surtido de

Porcelana

A Precios de Propaganda

Juegos de comida para 12 personas, de 138 piezas	Bs. 29.950.—
Juegos de comida para 12 personas, de 91	" 16.847.—
Juegos de comida para 8 personas, de 52	" 9.266.—
Juegos de te para 6 personas, de 21	" 2.123.—

y otros a diferentes precios.

Velasco Ltda.

MERCADO esquina SOCABAYA
La casa de los precios más ventajosos

Con "Luisa Fernanda" Debutará la Compañía de Sagi Vela

"Luisa Fernanda", la deliciosa zarzuela en tres actos, original de Federico y Guillermo Fernández Shaw, musicada por el maestro Federico Moreno Torroba, es la obra elegida para el debut y primera función de abono de la compañía de zarzuelas españolas que dirige el baritono LUIS SAGI VELA en el Teatro Municipal el próximo jueves 30. Indudablemente, un gran acierto la elección de esta obra que se ha hecho millares de veces en todos los escenarios de España y América, porque pone de relieve la calidad de casi todos los componentes del conjunto lírico que está al visitarnos.

Un reparto excepcional: el papel de Luisa Fernanda a cargo de Victoria Sportelli; La Duquesa Carolina, tendrá una interesante intérprete en Gloria Marín. Ni qué decir que el famoso Vidal Hernández estará encarnando en su creador LUIS SAGI VELA; el simpático oficial que es Javier Moreno correrá a cargo del tenor Emilio Salanova. Un No-gales de jerarquía artística será el primer actor y director Andrés Barreta; la simpática de Don Florito en el famoso actor cómico Antonio Martelo y el Anibal tendrá su fiel personaje en el tenor cómico Pepito Fernández.

La obra montada con toda la propiedad necesaria y orquestada hábilmente por el maestro

La Actuación En el Teatro Al Aire Libre

El día de mañana domingo, desde horas 10, se llevará a cabo el festival acoustimbrado de arte en el Teatro Al Aire Libre, para lo cual ha quedado cofecionado el programa correspondiente en el siguiente orden:

1. Actuación del elenco artístico de Radio "El Cóndor", con la participación del dúo "Las Kantutas" acompañadas por Guillermo Buticoff y Gilberto Rojas en dos intervenciones; "Panamérica", interpretando música internacional; Enrique Larrea y Armando Silva en música y animación; Alberto Angel, cantor colombiano que actuará exitosamente en Radio "El Mundo" de Buenos Aires.
2. Intervención del conjunto acrobático musical "Atlas".
3. Trio "Calaveras" en música mexicana.
4. Conjunto de danzas de la Escuela Juana Azurduy de Padilla.
5. Trio "Atlántico" con música variada.
6. Angellito Montes, cantor flamenco, en cooperación con su conjunto artístico integrado por Ely May, Vedette Internacional; Fernando Rodríguez, compositor chileno. Estos artistas se presenta en el escenario del Teatro Al Aire Libre, por gentileza de la Conifería "Los Manzanos" donde vienen actuando exitosamente.
7. Concurso de preguntas y respuestas, con premios donados por "La Razón".

Se informa que en el curso de hoy sábado, es posible que se incluya algún otro número artístico de relevante importancia, actividad en la que se encuentra empeñado el Director del Teatro Al Aire Libre.

Rafael Carretero colmará el gusto de los buenos aficionados a la zarzuela.

Ya está al cerrarse el abono, quedan muy pocos días para el debut que ha de constituir un gran acontecimiento social y artístico, tanto por la categoría del espectáculo como por el prestigio de que viene precedida esta gran compañía, la mejor que recorre el continente.

Actuación de la Soprano Emilia Rocha

El lunes 27, a horas 18 y 30, en el Teatro Municipal, la joven soprano nacional señorita Emilia Rocha, quien ya ha sido aplaudida en sus anteriores actuaciones, se presentará en un concierto de canto, con un programa de gran responsabilidad.

Además, en la tercera parte ofrecerá canciones de los compositores también jóvenes con quienes estudió en el Conservatorio.

La soprano Emilia Rocha goza de las simpatías del público, y su presentación con un programa completo atraerá numerosos público.

TECNICO DENTAL

Diplomado en Buenos Aires, con larga práctica en el exterior, ofrece sus servicios en placas, puentes, coronas dentales y trabajos ortodonticos.

ZOILLO FLORES 449, altos.

Y.P.F.B.

AVISO

Se convoca a propuestas para el transporte de productos petrolíferos de las refineries de Cochabamba y Camiri a la ciudad de Santa Cruz.

El pliego de Especificaciones se halla a disposición de los interesados en el Departamento legal de Y.P.F.B. en la ciudad de La Paz y en las Jefaturas de Zona de Cochabamba y Santa Cruz.

Las propuestas, en sobre cerrado serán presentadas en las Jefaturas de Zona de Cochabamba y Santa Cruz, hasta horas 12 del día 8 de septiembre y en la Secretaría General en La Paz hasta el día 13 del mismo mes, horas 17.

Secretaría General en La Paz hasta el día 13 del mismo mes, horas 17.

La Paz, agosto de 1951.

EL SECRETARIO.

Sucedio en Hollywood

Por LEROY MARCH

"He oído decir con insistencia que Rita Hayworth y Heddy Lamarr serán estrellas de una película musical de la Columbia, debido principalmente a la tremenda publicidad que ambas han recibido últimamente en la prensa. Pero no creo que eso llegue a realizarse. No puedo imaginarme a Rita y a Heddy compartiendo tales honores en una película.

...

Cuando veas a Bob Crosby en "Two Tickets to Broadway", fijáos bien en el muñeco que aparece en unas escenas con unos cinturones monederos. Se eparace mucho a su hermano Bing...

...

Jane Russell y Victor Mature compartirán honores de estrella en la película "The Las Vegas Story". Y hace poco el estudio ha contratado al ex - boxeador Buddy Baer para que trabaje con ellos. Por cierto que Buddy acaba de terminar su trabajo en "Flame of Araby", de Universal International, para la que su caballo ha sido maxfacturizado rojo fresa...

...

Después de haberse negado repetidamente a ello, Will Rogers, Jr. ha accedido, al fin, a representar a su famoso padre en la versión cinematográfica de la historia de su vida, que llevará a la pantalla el Estudio Warner Bros. Si el hijo puede actuar, aunque nada más sea medianamente, representará muy bien su papel... ¡porque es la viva imagen del padre!

...

Si quieren ustedes ver una película "de vaqueros" cuyo estilo se aparte del que repetidamente vemos en la pantalla, no pierdan "Cimarron Kid", que tiene como estrella a Audie Murphy. El notable novelista Louis Stevens escribió un buen argumento para esta producción, algo que se aparta por completo de lo corriente...

...

Judy Garland dice que cuando vuelva de Europa estará dispuesta a aceptar trabajo en cabarets, si las condiciones le interesan. Judy rechazó antes muchos compromisos de esta clase por su timidez para presentarse en frente de grandes multitudes... pero ya se ha sobrepujado a ese miedo: las dos semanas que ha trabajado en el famoso Palladium de Londres la han curado por completo...

...

COMENTARIOS DE HOLLYWOOD: Shelley Winters no se muestra muy temperamental de momento... Jeff Chandler va a ser operado de la espalda un día de estos... O mucho me equivoco, o RKO está a punto de hacer una estrella de Bárbara Dobbins... Después de una ausencia de trece años, el comediante negro Stepinacht vuelve a la pantalla... Ingrid Bergman todavía compra sus dulces favoritos en una tienda del Boulevard Hollywood, ¡por correo naturalmente!... Red Nicholls and His Five Pennies forman una banda original que actual-

ACLARACION NECESARIA

Como en la edición de ayer de EL DIARIO apareció la nota titulada "La Compañía Nacional de Comedia ofrece bases al Teatro Nacional" tal si tradujera el pensamiento de sus redactores, nos correspondió dejar establecido que la firma de su autor, el señor F. Priegue Romero, ha sido omitida, ya que es a él a quien pertenecen las apreciaciones sobre la publicación de críticas imparciales en la prensa local y particularmente en EL DIARIO con motivo de la actuación artística que patrocina como presidente de la entidad "Gente de Teatro" que merece desde luego nuestra consideración y apoyo. La personalización de parte del señor Priegue Romero no es justa y, más bien resulta suspicaz.

Nuevo Profesor Para los Teatros Experimental y Lírico

Procedente de Buenos Aires, ha llegado al escenógrafo señor Giacomo de Micheli, quien tiene un buen curriculum vitae, contratado para los Teatros Lírico Nacional y Experimental.

El profesor de Micheli, italiano, estudió pintura con el maestro Ettore Tito en la Academia de Bellas Artes de Venecia y luego escenografía y vestuario con el pintor Ravesca y trabajó en el Teatro de la Scala de Milán.

Desde 1928 hasta 1931 trabajó en escenografía en varias em presas cinematográficas de Hollywood, como "Artistas Unidos", "Warner Bros" y otras.

En Buenos Aires, pintó decorados y diseñó el vestuario para varias obras líricas italianas, francesas y alemanas.

El Teatro Lírico Nacional, cuenta con un excelente cuerpo de profesores, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, y hay gran entusiasmo.

UNA FUNCION DE TEATRO INFANTIL

El próximo miércoles será ofrecida una novedosa función de tándem en el Teatro Municipal, a cargo de las alumnas más pequeñas que instruye la profesora señora Carmen Huergo de Caba, que dirige la Sección de Declamación en la Escuela de Arte Escénico del Conservatorio Nacional.

Protagonizarán dichas niñas dos interesantes obras teatrales. La primera corresponde al señor Luis Llanos Aparicio, autor que incursiona al teatro infantil con la obra titulada "El sapito que se tragó una estrella", fantasía de la cual se desprenderán útiles enseñanzas, y la segunda obra pertenece a un autor argentino y lleva el título de "Silvano y la Luna".

mente hace las delicias del público en el Café de Mike Lyman. Su originalidad consiste en que no usan zapatos. Asegura Red que un músico no puede mantener el ritmo con los dedos de los pies apretados dentro de los zapatos...

Club

Eliodoro Camacho G.

ABOGADO

Juicios civiles, mercantiles y administrativos en general
Escritorio: YANACOCOA 209
Edificio Asbun 4º piso, Oficina N° 5.

DOCTORA

Edelmira Vargas de Guamán

MEDICO - CIRUJANO

Especialista en Ginecología. Enfermedades propias de la mujer: Obstetricia, Embarazos, Partos y sus complicaciones. Pediatría. Niños. Alimentación del lactante.

Consultorio y domicilio:

CALLE CANADA STRONGEST N° 240

CONSULTAS: de 2 a 6 p.m.

Becas Para Estudios en los Estados Unidos de América

El Agregado Cultural de la Embajada en el Centro Boliviano Americano no.

Los solicitantes que no viven en La Paz, pueden hacer sus primeras gestiones, ante los representantes del Comité Sobre Estudios y Aprendizaje en los Estados Unidos que se mencionan en seguida.

Sucre: Myrtle Turner. Casilla 133. Cochabamba: Murray S. Dickson. American Institute.

Potosí: J. Thomas. Cni. Mer. Office. Cla. Minera Unificada Del Cerro de Potosí.

Oruro: Ruth Martin. Anglo American School.

Santa Cruz: Bryce Knight. Pansage.

El último plazo para enviar las solicitudes preliminares de las becas de intercambio educacional del Gobierno de los Estados Unidos es el 30 de mayo de 1952. Los interesados, ofrecidos por las diversas instituciones fundacionales y universitarias a través del Instituto de Educación Internacional, el día viernes 14 de septiembre. Al entregar su solicitud preliminar cada candidato será informado acerca de la fecha y lugar del examen respectivo de Inglés. Aquellos que rindan exitosamente dicho examen, recibirán otros formularios de solicitud los que serán entregados al Comité Sobre Estudios y Aprendizaje en los Estados Unidos a cuya cabeza se halla el Sr. Dr. Héctor Ormachea Zalles, Presidente del Centro Boliviano Americano. Luego, el Comité revisará todas las solicitudes y las enviará al Instituto de Educación Internacional en los Estados Unidos, donde se hará la selección final.

Los elegibles para becas de intercambio educacional de los Estados Unidos o del Instituto de Educación Internacional, deben reunir las siguientes condiciones:

Todo solicitante debe ser: a) - ciudadano boliviano.

b) - proficiente en Inglés.

c) - estar en buen estado de salud.

d) - tener menos de 35 años de edad, salvo casos excepcionales.

e) - tener un honrado propósito académico.

f) - todos los solicitantes deben tener el equivalente de un grado universitario para ser considerados dentro de una beca completa.

Empero, hay a disposición una beca parcial para estudiantes no graduados que puedan pagarse el transporte y gastos de sostenimiento.

Las personas dentro de las profesiones médicas y dentales interesadas en solicitar becas de la Kellogg Foundation, deben también hacer sus solicitudes a través del Centro Boliviano Americano y rendir el respectivo examen de Inglés. La Fundación Kellogg considerará únicamente las solicitudes de aquellas personas que a su retorno a Bolivia, enseñen en una universidad.

Cada año, el Gobierno de los Estados Unidos ofrece a los estudiantes bolivianos dos becas bajo los términos de la Convención de Buenos Aires para la Promoción de las Relaciones Culturales Interamericanas. Las solicitudes para estas becas, deben hacerse directamente al Agregado Cultural de la Embajada de los Estados Unidos, y para ellas se aplica los mismos requisitos generales. Empero, no se considerará a los solicitantes que no tengan grado universitario. Estas becas contemplan los estudios y una suma para manutención, pero no los gastos de transportes. Todos los candidatos deben tener la recomendación del Ministerio de Relaciones Exteriores antes de que puedan ser considerados.

Las solicitudes preliminares para las becas bajo los términos de la Convención de Buenos Aires deberán hacerse antes del 14 de septiembre. Los solicitantes tendrán también que rendir el examen de Inglés requerido.

Distribuyó Libros la Embajada Francesa

Mediante comunicado especial, la representación diplomática de Francia en esta ciudad, ha hecho saber que el Embajador de ese país, Barón Guy Fain, llevó a cabo "la distribución del lote de libros enviados por su Gobierno, como un obsequio a la Universidad de "San Francisco Xavier" de Sucre y a la Universidad de "San Simón" de Cochabamba.

Aprobación de un Presupuesto Provincial

La Alcaldía Municipal, de acuerdo con la Ley Orgánica de Presupuestos y la igual de Municipalidades ha procedido a la aprobación del presupuesto de la Alcaldía Provincial de Cochabamba. En la nota remitida con este motivo a la autoridad edilicia de dicha localidad, El Alcalde de La Paz, hace resaltar que en lo que respecta al presupuesto contrabando que se efectuaría en la frontera con el Perú, con artículos de primera necesidad, sería conveniente que, de acuerdo con la jurisdicción respectiva, se dirigen al Ministerio de Economía.

Monje Campero

Miércoles Estreno

de la divertida y original comedia

Yo quiero ser Hombre

con ALMA ROSA AGUIRRE y ABEL SALAZAR

La ingeniosa manera de una linda jovencita para poder conocer a su futuro novio



Quería conocer mejor a su novio y la mejor manera fué convertirse en hombre y... conquistarlo.

Vea esta original comedia y le garantizamos dos horas de risa continua. Señor, si está en vísperas de casarse, no haga ninguna confidencia, pueda ser que el joven con quien Ud. conversa sea su futura novia.

Otro gran éxito del Cine Mexicano, distribuido por la Empresa Boliviana de Cines.

Cine LA PAZ

MARTES - estreno en tecnicolor - MARTES

Otra formidable producción dramática tan grandiosa y emocionante como los recordados films de "Cumbres Borrascosas" y "Rebeca".

STEWART GRANGER - VALERIE HOBSON

ORGULLO de CASTA

El drama de una mujer que vió convertirse en odio el amor profundo que le inspiró un hombre.



Tragedia - Amor - Drama

Su espíritu rebelde e impulsivo, no pudo contenerse ante la realidad de ver casada con otro hombre a la mujer que adoraba.

Un gran triunfo de Eagle Lion, distribuida por la Empresa Boliviana de Cines

PROGRAMAS CINEMATOGRAFICOS PARA HOY

TEATRO PRINCESA.— Teléfono 2628. Matinée, tándem y noche la chispeante comedia musical "LA VIUDA CELOSA" basada en la comedia de Lope de Vega "La Viuda Valenciana", con Amanda Ledesma, cantando varias canciones, Luis Aldas, y el famoso bajo Salvator Bacaloni, en bellas óperas, matinee, platea 23.— Tándem y Noche, platea 26.—

CINE EBRO.— Teléfono 5225. Matinée, tándem y noche María Elena Marquetti en doble papel, masculino y femenino en "ME HA BESADO UN HOMBRE", un film de carcajadas con Abel Salazar. Luneta 19.—

CINE PARIS.— Teléfono 3380.

Matinée, tándem y noche, las rimas, los amores y la vida de Gustavo Adolfo Becquer en "EL GRAN AMOR DE BECQUER", con Della Gares, Susana Freyre y Esteban Serrador. Matinée platea 23.— Tándem y noche platea 26.—

CINE TESLA.— Teléfono 3803. Matinée, tándem y noche la hermosa comedia musical en tecnicolor "EL CREPUSCULO DE UNA GLORIA", con June Haver y Ray Bolger. Matinée, 29.— Tándem y noche 41.—

CINE MIRAFLORES.— Matinée, tándem y noche, la vida de la brillante Marilyn Miller sus balles, sus canciones y sus romances en "EL CREPUSCULO DE UNA GLORIA", con June Haver. Matinée, platea 23.— Alta 15.— Tándem y noche, platea 26.— Alta 17.—

ces en "EL CREPUSCULO DE UNA GLORIA", con June Haver. Matinée, platea 23.— Alta 15.— Tándem y noche, platea 26.— Alta 17.—

CINE MURILLO.— Matinée, tándem y noche, odios, pasiones, música y balles con María Antonieta Pons, Luis Aguilar y Carlos López Montezuma en "LA REINA DEL TROPICO". Luneta 21.— Alta 11.—

MONJE CAMPERO.— Elsa Aguirre, Miroslava, Gustavo Rojo, Che Reyes y Consuelo Guerrero de Luna en LA LIGA DE LAS MUCHACHAS. Precios matinee 28.— y 24.— y tándem y noche 49.— y 29.—

CINE LA PAZ.— Ralph Richardson y Michelle Morgan en EL IDOLO CAIDO.— Precios matinee 28.— tándem y noche 40.—

CINE COPACABANA.— Hoy matinee y tándem Fernando Fernández, Lás Panchos y Marga López en CALLEJERA.— Precios matinee, tándem y noche Bs. 20.— Noche doble JALISCO CANTA EN SEVILLA y EL COLUMILLO DE BUDA.

CINE ROXY.— Hoy matinee y tándem Red Cameron y Ruth Roman en LA HIJA DE LA FORAJIDA.— Precios matinee, tándem y noche 20.— y 17.— Noche doble JALISCO CANTA EN SEVILLA y EL LECHERO.

CINE COLON.— Matinée doble Capitanes del Mar y Camino Vado. Tándem Tambores de Guerra, en tecnicolor y noche doble Simón Bolívar y Besame Mucho.— Precios en las tres funciones 15.— y 11.—

CINE ABAO.— Sigue agotando sus localidades con PERDIDA, creación de Agustín Lara, Ninón Sevilla, Los Panchos y corridas de toros con el diestro Antonio Velázquez. Precios en matinee, tándem y noche 20.— y 10.—

TEATRO MUNICIPAL.— Compañía Nacional de Comedia, presenta hoy dos grandiosos éxitos. En tándem, "EL VIVO VI-

VE DEL ZONZO", de Raúl Salomón. Noche, la graciosa comedia de P. Muñoz Seca, "LOS PADRES MUEREN DE PIE". Platea Bs. 30.— Galería 10.—

CINE BOLIVAR.— "TAMBORES DE FU MANCHU" episodios 1, 2 y 3, además "LUCHA SIN CUARTEL" con Gene Autry. Luneta 20.— alta 17.— Vermonth y noche Una hermosa ópera de Franz Lehár "LA VIUDA ALEGRE", con Mauricio Chevallier, Jeanette Mac Donald. Luneta 25 alta 17.

CINE AVENIDA.— Vermouth y noche un emocionante y divertido film en Technicolor: "REGRESO A LA VIDA", con Jea-

nee Crain, William Holden.

CINE SAN CALIXTO.— En funciones de matinee, tándem y noche a horas 2, 5.30 y 8.30, respectivamente. SANGRE Y ARENA, en tecnicolor con Tyrone Power y Linda Darnell, y LOS AMORES DE AYER, con Tito Guizar y Manolita Saval. Precios para matinee, Bs. 15 y 12. Precios para tándem y noche Bs. 15 y 13.

CINE MIGNON.— Matinée Tambores de Fu-Manchú 7 al 9 y El Misterio del Rancho. Luneta Bs. 8.50 Galería Bs. 5.50. Noche El Imperio Submarino 10 al 12 y Terror de la Pradera. Luneta Bs. 10, 50 Galería 6.50.

EL DIARIO

Teléfono 2703 y 2563. Oficina: Calle Loayza N.º 20.—Cajón Postal N.º 6.

LAS NUEVAS TARIFAS PARA SUSCRIPCIONES DESDE 1.º DE MAYO DE 1951.

Suscripciones
3 meses. 1/2 año 1 año

Ciudad Bs. 412.50 825.— 1.650.
Interior " 437.55 875.10 1.750.
Exterior " 462.45 924.90 1.850

Guía de Avisos

Agencias.
Artículos de vestir.
Animales domésticos aves etc.
Automóviles, camiones, accesorios bicicletas y garajes.
Avisos diversos de interés general.
Casas y departamentos.
Casas y terrenos.
Campos y haciendas.
Cristalería, lozas y cubiertos.
Empleados de comercio.
Extravíos y personas buscadas.
Hoteles y casas de pensión.
Instalaciones y accesorios para negocios.
Instrucción y Educación. Academias, Institutos - Profesores.
Libros, revistas y estampillas.
Máquinas de escribir y coser.
Materiales sanitarios y eléctricos.
Materiales de construcción.
Motores, máquinas y afines.
Muebles, compra-venta.
Negocios compra-venta.
Oficinas diversas.
Oficinas y locales.
Operaciones de crédito: permisos, préstamos e hipotecas.
Planos y demás instrumentos de música.

CASAS Y TERRENOS

Se vende

COMERCIAL GOSÁLVIZ. Plaza Murillo 413. Oficina 9. Teléfono 2794. Vende casas modernas recién construidas en Miraflores y Sopocachi de 2 departamentos y de uno. Precios: 1.500.000, 1.650.000, 2.000.000, 2.500.000. En calle Litoral, Miraflores casa de 4 departamentos por Bs. un millón ochocientos cincuenta mil. Otra casa en calle Sur de 3 departamentos Bs. 2.000.000. Lotes de terreno en Obrajes de 2.800 m². a Bs. 250 el metro, varios lotes de terreno en Calacoto y Miraflores desde 250 m². Diferentes precios. 7824

CHALET vendo, nuevo, en Sopocachi Alto, cuatro dormitorios, living, comedor, cocina, cuarto de baño, garage, patio, jardín, terraza, agua propia. Bs. 850.000. Referencias: Jenaro Sanjinés 321. Bilbao Llano. 3825

EN VENITA casa y terreno sobre 368 metros cuadrados Bs. 800.000 en la Pedro Kramer, referencias, procurador Salazar Rivera Genaro Sanjinés 369.

OFICINA HINOJOSA. Vende un chalet en Sopocachi, barrio residencial, de un departamento, cerca de las legaciones. Bs. 1.300.000. Mercado 315. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende un lote de terreno en la Av. Busch, sobre avenida pavimentada. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende un chalet en Miraflores avenida Busch, de 3 departamentos. Bs. 2.000.000. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende un chalet en Miraflores avenida Busch, de un departamento, reconoce deuda, entrega vacío. Bs. 1.200.000. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende un chalet en Miraflores calle Claudio Sanjinés, de 3 departamentos, reconoce deuda. Bs. 2.250.000. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende una casa en la Av. Buenos Aires, nueva, por terminarse, por Bs. 500.000. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende una casa en la Av. Buenos Aires, tiene 6 habitaciones, tienda, superficie de 584 metros cuadrados, entrega vacía por Bs. 250.000. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende casa en la Av. República, cerca de la estación, de 3 pisos. Reconoce deuda. 800.000. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende casa en Obrajes, tiene 1.600 metros cuadrados, 8 habitaciones, jardín, árboles frutales, gallinero, luz, agua, está vacía, por 850.000, cerca de la calle de autos. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende lote de terreno de 250 metros cuadrados, en la calle Fernando Guachalla, cerca de los colectivos. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Mercado 315. Teléfono 5318. Vende una casa con terreno al final de la Avenida Juan María Zalles, Obrajes, con 300

El Aviso Oportuno

metros y habitaciones, pasan colectivos, el N.º 11, la avenida está pavimentada, por Bs. 190.000. Reconoce deuda. 5822

OFICINA HINOJOSA. Vende un chalet en San Pedro, de un solo departamento, tiene hall, living, 3 dormitorios, comedor, baño, repostero, cocina, habitación para sirvientes, jardín, lavandería, terraza, puerta de calle, para sirvientes, reconoce deuda de Bs. 500.000. Precio: 1.500.000. Entrega vacía, pasan colectivos. Mercado 315. Teléfono 5318. 3822

OFICINA HINOJOSA. Vende en Calacoto sobre la avenida principal un lote de 2.000 metros cuadrados, tiene 80 pinos. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende 3 lotes de terreno en Calacoto de 700 metros cuadrados cada uno. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende chalet recién terminado, construcción nueva cerca de la Plaza Isabel la Católica, de 2 departamentos. Entrega vacía. Tiene deuda. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende casa en la Avenida Santa Cruz, tiene 30 habitaciones, 3 patios, 2 tiendas, reconoce deuda. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende un chalet en la Avenida Buenos Aires, de 2 departamentos, construcción nueva, reconoce deuda. Bs. 850.000. Mercado 315. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende un lote de terreno en la calle Federico Zuazo, cerca de la Av. 16 de Julio, Barrio residencial, pasan colectivos, tiene 146 metros cuadrados. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Vende un lote de terreno en Calacoto, a una cuadra de la Avenida Busch, de 186 metros cuadrados, por Bs. 55.000. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFERTAS J. Mesa. Aprestare a adquirir su lote, entre los pocos que quedan, en la Gran Urbanización "Las Delicias" ubicada en la más pintoresca región de Miraflores y a sólo diez minutos de la Plaza Murillo. Colectivos números 10 y 4 lo lleva hasta la misma Urbanización. Damos facilidades de pago. Referencias, en Comercio N.º 420 Oficina 9. P173

OFERTAS J. Mesa. En la más céntrica zona de Miraflores, sobre pavimento, ofrecemos magnifico lote de 5.000 metros cuadrados al increíble precio de Bs. 800 el metro cuadrado. Referencias: Comercio 420, Of. 9. P173

OFERTAS J. Mesa. Casa de tres departamentos, dos grandes tiendas, jardín, dos patios y demás dependencias, ofrecemos a sólo media cuadra del Parque triangular de Miraflores. Referencias: Comercio 420, Of. 9. P173

OFERTAS J. Mesa. Vendemos en Calacoto sobre Av. Central, magnifico lote de terreno 1.200 metros cuadrados, precio oportunísimo. Comercio 420. Oficina 10. P178

VENDO sin intermediarios tres lotes de terreno 500, 320, y 250 m². en Las Delicias, precio de ocasión. Referencias: General Gonzáles N.º 38. 10824

OFICINA HINOJOSA. Compra casa de 800.000, 900.000 a 1.200.000, en Miraflores o Sopocachi, de inmediato. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

CAMPOS Y HACIENDAS

Se vende

OFICINA HINOJOSA. Vende pequeña finca en Yungas, a 5 horas de automóvil de La Paz, tiene 6 hectáreas, produce coca, café, tiene árboles frutales, casa de hacienda 4 habitaciones. Bs. 370.000. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

VENDO 525 hectáreas de tierras fértiles con río y manantiales permanentes en Santa Cruz, cerca camino carretero a 300 Bs. la hectárea. Ref.: Oficina Rodas Eguino. Comercio 407. 4822

Se Alquila

ALQUILO pieza amoblada Referencias: 6 de Agosto 1023. Teléfono 4078. 5825

SE ALQUILA dos habitaciones Pasaje Ballivián N.º 85 entre las esquinas Lopera y 20 de Octubre. 3821

OPERACIONES DE CREDITO:

permutas, préstamos e hipotecas

COMERCIAL MACHICAO. Ynacocha 368. Teléfono 3244. Ofrece en contrato anticrético, departamento por Bs. 250.000, en calle Murillo. 3519

LA VELOCIDAD. Colón 290. Ofrece prestar dinero 30.000, 500.000. 3822

LA VELOCIDAD. Colón 290. Necesita casas, habitaciones anticréticas, alquiler cualquier suma, zona. 3822

OFICINA HINOJOSA. Se necesita Bs. 500.000 en préstamo con urgencia se paga buen interés. Mercado 315. Teléfono 5318. 3822

OFREZCO en anticrético, tienda dos habitaciones: cocina y servicio en Av. Manco Kapac N.º 395. Ref: Teléfono 3149. ra hipoteca, sobre una casa que responde de 10.000.000 Bs. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Doy Bs. 200.000, por un departamento en contrato anticrético, en Miraflores Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Ofrece Bs. 300.000 por una casa o departamento en contrato anticrético, región Sopocachi. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Ofrece en primera hipoteca. Bs. 500.000, Bs. 400.000. Mercado 315. Teléfono 5318. 5821

OFICINA HINOJOSA. Ofrece un departamento en contrato anticrético, de 4 habitaciones. 5821

El Aéreo Club Boliviano Desarrolla una Labor Efectiva y de Gran Aliento Patriótico

Con el objeto de conocer de cerca el movimiento y desarrollo que se encuentra el Aéreo Club Boliviano, que en estos últimos días está siendo bautizado por críticas periodísticas poco serenas, uno de nuestros redactores conjuntamente otros periodistas, visitó la Base

ADQUISICION DE MATERIAL DE VUELO

Como era de esperar, el comienzo del Aéreo Club Boliviano, ha tropezado con toda suerte de inconvenientes, empero, venciendo estos obstáculos con buena voluntad y tesón, se ha lo-

bre de 1948, creó impuestos gravando a los espectáculos públicos con Bs. 1.— por cada entrada vendida. La acumulación de estos fondos, en ningún momento representa fabulosas sumas, como erróneamente quieren hacer aparecer, algunas personas desaprensivas e interesa-



EN LA PRESENTE NOTA GRAFICA SE ENCUENTRAN LOS PRINCIPALES MIEMBROS DEL Directorio del Aéreo Club Boliviano, acompañados por nuestro redactor y el personal de mecánicos de la institución.

Área de esta institución, habiendo comprobado en forma objetiva que el Aéreo Club Boliviano viene cumpliendo una labor digna y de gran aliento patriótico.

FUNDACION DEL A. C. B.

Contrariando a las apreciaciones de un matutino local, el

grado adquirir la primera partida de nueve aviones BT-13 Vultee, los mismos que por primera vez han surcado los cielos patrios luciendo los colores de esta entidad. Los fondos con los que se ha financiado esta adquisición en los Estados Unidos, fueron erogados en parte con dineros acoutados por algunos

das en mellar en prestigio de la entidad, al contrario son suficientes para cubrir todas las muchas necesidades que al Club requiere. Posteriormente — se nos dice —, en base al respaldo de la Ley citada, se ha flotado un empréstito en el Banco Central de Bolivia por la suma de Bs. 3.000.000.—, los mismos que



POSAN EN ESTA FOTO EL JEFE DE MANTENIMIENTO DEL AEREO CLUB BOLIVIANO, acompañado del personal de técnicos mecánicos y sus ayudantes.

Aéreo Club Boliviano, desde su fundación, viene llenando una sentida necesidad patriótica. Solo el entusiasmo de un grupo de elementos pertenecientes a las diferentes clases sociales, hicieron que se cristalizara en una realidad inobjetable la creación y fundación de esta entidad que día a día, viene dando sus frutos a la Patria.

socios de la institución y el resto con préstamos particulares de sus miembros. Según pudimos informarnos, este ensayo auspicioso por cierto, no pasó desapercibido para el gobierno de la Nación, quien para alentar la prosecución y fomento de la aviación civil, a base del Aéreo Club Boliviano, mediante Ley de 22 de noviem-

han servido para la adquisición de otros nueve aparatos (siete BT-13, un AT-6 y un Howard). **INSTALACION DE TALLERES EN LA BASE DE EL ALTO**
Como lógica consecuencia del volumen e importancia que venía adquiriendo el Aéreo Club



MOMENTOS ANTES DE EFECTUAR VUELOS DE PRACTICA POR LOS ALREDEDORES DE la ciudad, en los cuales fueron invitados los representantes de los diferentes diarios.

INFORMACION GENERAL

Teléfonos de Urgencia

Asistencia Pública 2111
Hospital General 2220
Hospital Militar 2690
Policia de Investigaciones 3642
Policia Central 5111
Oficina de Tránsito 3334
Comisaria de Tránsito 4638
Estación Central 2510
Panaderia 4335
Braniff 4160
Redacción de EL DIARIO 2563
Ferretería Guaguá 4610
EXPEDICION.

Farmacias de Turno

Hasta el 27 de agosto están de turno las siguientes:
Farmacia "6 de Agosto" Situada en la Av. Villazón 472.
Farmacia "20 de Octubre" Situada en la calle Yungas 245.

Oficialías del Registro Civil

Del martes 21 al martes 28 están de turno las siguientes oficialías:
Oficialía N.º 10, de Alejandro Irusta. Yanacocha N.º 365.
Oficialía N.º 11, de Ernesto Corbalán. Potosí N.º 475.

Itinerario de correos

Sábado, 25. PROVINCIAS DEL DISTRITO: Potosí, Huari, Achacachi, Carabuco, Escoba, Ancorotme, Chuma, Puerto Acosta, Iliabaya, Warisata, Sorata, Tiquina, Parquijillo, Copacabana, Calamarca, Villavejo, Sapehaqui, Caracato, y Luribay.

Aviones

LAB. SALE: Hs. 9. Cochabamba y Santa Cruz Hs. 9.35. Cochabamba. **LLEGA:** Hs. 9.35. Cochabamba. San Jacinto. Sucre. Tarija. Oruro y Yacuiba.
Hs. 9.10. Cobija, Riberalta, Santa Ana, Vallegrande, y Trinidad. **PANAGRA. SALE:** Hs. 15.20 Lima Arequipa y Arica.
BRANIFF. SALE: Hs. 15.30 Lima. Guayaquil. Panamá La Habana, y Santiago, Unidos.
LLEGA: Hs. 14.50. Buenos Aires y Asunción.

Trenes

SALE: Hs. 8.30. Ingeniero Tejada (Yungas).

TIEMPO PROBABLE PARA HOY.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a poco nubosos. Temperaturas normales. Vientos débiles dominando del norte.

LA PAZ Y ALTIPLANO, COCHABAMBA Y VALLES. Cielos despejados en la mañana, por la tarde pequeñas formaciones nubosas. Temperaturas en ascenso. Calmas y vientos débiles a moderados a ráfagas.

ORIENTE. Cielos despejados a

CREALO. SI O NO



Informe de la Misión de Asistencia Técnica

D. RECOMENDACIONES APLICABLES A LARGO PLAZO.

La presente sección sobre recomendaciones aplicables a largo plazo comprende un examen de 1) consideraciones de carácter general respecto del rendimiento y la forma del sistema tributario; 2) recomendaciones de carácter general para mejorar la administración fiscal; 3) recomendaciones concretas respecto de cada tipo principal de impuesto; 4) recomendaciones sobre las relaciones fiscales intergubernamentales.

1. Generalidades.

A. AUMENTO DEL RENDIMIENTO DE LOS IMPUESTOS.— Es urgente la necesidad de aumentar el rendimiento de los impuestos. Para los primeros años, las fuentes más prometedoras de ingresos adicionales son: 1) los impuestos sobre la propiedad; 2) los derechos de importación; 3) los impuestos sobre el consumo nacional; 4) los impuestos sobre la renta y las utilidades. En la exposición relativa a cada uno de estos tipos de impuestos, se encontrarán recomendaciones más detalladas.

B. SIMPLIFICACIÓN Y CODIFICACIÓN DE LAS LEYES FISCALES.—

Existe la necesidad urgente de simplificar y codificar las leyes fiscales a fin de mejorar la aplicación y el cumplimiento de las disposiciones tributarias. Los gravámenes impuestos sobre bienes estrechamente análogos deberían consolidarse. Los recargos deberían ser incluidos en las tablas de tasas básicas. Deberían suprimirse numerosos impuestos que rinden ingresos reducidos, y retener únicamente los impuestos que producen ingresos suficientes para justificar un auténtico esfuerzo administrativo o que ejercen importantes funciones reguladoras.

Conviendría reunir dentro de un código las leyes fundamentales relativas a los impuestos y los derechos aduaneros restantes. Sólo deberían figurar en este código las leyes fiscales y aduaneras vigentes. Un código apropiado es más que una compilación de los textos de diversas leyes y decretos. Es necesario estudiar en detalle todas las leyes y decretos existentes y reunir sus disposiciones dentro de un todo coherente. Este código debería componerse de secciones y párrafos numerados. En el futuro, cuando se promulguen leyes fiscales, en cada ley se debería especificar exactamente qué secciones del código se modifican o derogan. El código fiscal oficial, con las modificaciones eventuales, debería constituir el único texto jurídico autorizado respecto a todos los impuestos y derechos aduaneros. Debería ser publicado por el Gobierno y ofrecido en venta a todos los interesados. Las enmiendas al código deberían ser publicadas en un boletín oficial que también debería estar fácilmente al alcance de los contribuyentes.

Sólo deberían figurar en el código las leyes fiscales fundamentales sin contenido de detalles sobre administración y cumplimiento. Estos últimos deberían figurar en reglamentos oficiales compilados por los funcionarios administrativos competentes, sujeción a la aprobación del Ministro de Hacienda. Por ejemplo, el código podría especificar únicamente que los contribuyentes deberán llevar libros de contabilidad apropiados, dejando para los reglamentos la exposición detallada y exacta de los libros de contabilidad necesarios. Asuntos tales como la posible deducción de determinados gastos y el tratamiento de ciertos elementos de ingreso, o los efectos del impuesto sobre la renta deberían ser tratados en los reglamentos.

La elaboración de un código satisfactorio exigirá los servicios de un grupo de abogados y expertos fiscales sumamente competentes durante un plazo de varios meses. Esta labor puede realizarse simultáneamente con la revisión del sistema de ingresos fiscales redactándose cada nueva propuesta en forma codificada a medida que se perfecciona. Una vez terminado, el código debería ser aprobado en su conjunto por el Congreso, derogándose al mismo tiempo todas las leyes tributarias y aduaneras nacionales.

c. SUPRESIÓN DE LA PRÁCTICA DE DESTINAR INGRESOS PARA USO ESPECÍFICOS.— de hace más de cincuenta años

SEÑORITA PRENSA. [Cochabamba, 24 (El Diario). Para el 8 de septiembre próximo se prepara un baile de etiqueta en los salones del Club Social, en el que será proclamada la Señorita Prensa de Cochabamba 1951, que ha sido designada la damita Nancy Soria.]

La corte de honor la integrarán representantes de los distintos diarios de la localidad. En la misma oportunidad se hará la entrega de los premios del Concurso de competencia profesional, patrocinado por la Asociación de Periodistas.

DELEGACION UNIVERSITARIA [Cochabamba, 24 (El Diario). El domingo próximo, viajarán a Potosí los representantes de Cochabamba ante el Décimo Congreso Universitario Nacional, patrocinado por la Federación Universitaria Boliviana.]

Integran esa delegación, elegidos en plebiscito los señores: Fredy Rodríguez, René Rocabado, José Mérida, Luis Sagredo y Mario Rivero.

Una medida esencial para simplificar el sistema de rentas fiscales y racionalizar el presupuesto, consiste en suprimir la práctica de destinar los ingresos para fines determinados. El actual sistema complica la contabilidad, constituye una carga para los contribuyentes y origina intereses creados en la perpetuación de una serie de leyes fiscales complicadas y anticuadas. Por lo que se refiere a los egresos, el rendimiento de un impuesto afectado es casi siempre demasiado reducido para el fin previsto, teniendo en cuenta las necesidades especiales y las demandas simultáneas de recursos.

No obstante, debe reconocerse que la práctica de destinar ingresos está firmemente establecida y que refleja la falta de confianza en el sistema presupuestario. Por lo tanto, sólo será factible suprimir completamente esta clase de asignaciones después de reformar el sistema presupuestario y de que haya confianza en el nuevo sistema. Pero es importante fijarse inmediatamente como objetivo el procedimiento de que todos los ingresos nacionales estén disponibles para cubrir los gastos que en cualquier año requieran mayor urgencia. Las primeras medidas aconsejadas para alcanzar este objetivo deberían ser las siguientes: 1) suspender la práctica de destinar los ingresos para fines especiales en la nueva legislación tributaria; 2) con la actual legislación, suprimir las asignaciones cuando las sumas que se trate sean pequeñas; y 3) revisar las relaciones fiscales entre las entidades centrales y subordinadas de gobierno.

1. Impuestos Sobre la Renta y Sobre Utilidades.—

Los impuestos sobre la renta están universalmente reconocidos como una de las fuentes de ingresos más apropiadas en un Estado moderno. Desde el punto de vista de la equidad, permiten la distribución de la carga fiscal con arreglo a la capacidad individual de pago. Además, los impuestos sobre la renta y sobre las utilidades revisan la ventaja económica de frenar menos la actividad productiva que cualquier otra clase de impuesto.

Es conveniente que Bolivia, al igual que muchos países, reconozca los impuestos sobre la renta y sobre las utilidades como una fuente ideal de ingresos. Pero también es necesario reconocer que una mayor dependencia de tales impuestos exige una organización administrativa sumamente experimentada, así como una tradición de observancia voluntaria de las leyes tributarias por parte de la mayoría de la población. Resulta posible obligar a una reducida minoría a cumplir con las leyes fiscales, pero no es posible aplicar de manera satisfactoria un impuesto moderno sobre la renta sin la cooperación de la mayoría de los contribuyentes. Además, la acertada aplicación del impuesto sobre la renta exige prácticas contables privadas bien concebidas y dignas de confianza, que es más probable encontrar en una comunidad industrializada que en una economía menos desarrollada.

Aunque se reconocen los méritos que encierran los impuestos sobre la renta y las utilidades, es lógicamente imposible que Bolivia espere, en su actual etapa de desarrollo, derivar de tales impuestos la mayor parte de sus ingresos. Los esfuerzos desarrollados por Bolivia en este campo pueden compararse favorablemente con los desarrollados por otros países que se encuentran en una etapa análoga de desarrollo económico. En consecuencia, se recomienda que la atención se concentre principalmente en la mejora del sistema de impuestos sobre la renta y las utilidades, y que sólo se trate de aumentar apreciablemente la proporción de los ingresos totales derivados de esta fuente a medida que el país vaya progresando en materia de desarrollo económico y de administración pública.

El actual sistema de impuesto sobre la renta de Bolivia comprende 10 gravámenes distintos. Se recomienda que estos impuestos cedenales sean consolidados dentro de los siguientes impuestos de carácter general: 1) un impuesto normal sobre toda clase de rentas individuales; 2) un impuesto adicional sobre todas las rentas individuales de gran cuantía; 3) un impuesto sobre todas las utilidades obtenidas por las sociedades mercantiles; y 4) un impuesto adicional a las sociedades mercantiles sobre los dividendos pagados. Se estima que con este sistema se conservarían muchas de las ventajas de los actuales impuestos cedenales a la vez que se progresaría hacia una mayor sencillez y uniformidad.

a. IMPUESTO SOBRE LAS RENTAS INDIVIDUALES

El impuesto normal sobre las rentas individuales debería ser aplicable a todas las clases de rentas, incluso los sueldos y salarios, los ingresos netos derivados de la práctica de profesiones dependientes, las utilidades netas obtenidas por empresas no constituidas en sociedades mercantiles, y los alquileres, regalías, dividendos e intereses netos. Las actuales diferencias de imposición sobre estas clases de rentas no parecen obedecer a ningún principio manifiesto. Se recomienda la aplicación a todas las clases de rentas de una tasa uniforme del 10 al 15%. Puede encontrarse justificación para aplicar una tasa más baja a las rentas derivadas de la prestación de servicios que sobre las rentas derivadas de la propiedad y numerosos países lo hacen aplicando tasas diferentes u otorgando descuentos en relación con los ingresos derivados de la

prestación de servicios. Pero el logro de un sistema perfecto de esta clase implica graves dificultades de orden administrativo para distinguir entre las rentas derivadas de los bienes y las procedentes de la prestación de servicios (por ejemplo, en las empresas no constituidas en sociedades mercantiles). Además, con el sistema de ingresos fiscales que se recomienda en el presente informe, quedarían sujetas a tributación especial dos grandes clases de beneficiarios de rentas derivadas de bienes: los propietarios de bienes inmuebles y los accionistas de las sociedades anónimas (se incluye en toda referencia subsiguiente a las sociedades de responsabilidad limitada). Por estas razones de orden práctico, de momento no se recomienda distinción alguna en la tasa de imposición aplicable a los diversos tipos de rentas. Sería conveniente otorgar exenciones personales por cargas de familia apreciablemente más altas que las que actualmente se conceden respecto al impuesto sobre la renta derivada de servicios personales, a fin de impedir que el impuesto afecte los ingresos necesarios para un nivel mínimo decoroso de vida. A título de ilustración, se sugieren los siguientes límites: casados, 24.000 a 36.000 bolivianos por año; solteros 18.000 a 27.000 bolivianos; hijos, 6.000 a 9.000 bolivianos. En cada caso, será posible escoger entre la cifra más alta o más baja según sean las necesidades de rentas fiscales y las futuras tendencias del costo de la vida. Cabe subrayar que, por razones administrativas, es preferible tener una combinación de exenciones medianamente liberales con una tasa apreciable, a tener exenciones más reducidas con una tasa más baja, y también es probable que lo primero produzca más ingresos.

b. IMPUESTO ADICIONAL SOBRE LAS RENTAS INDIVIDUALES

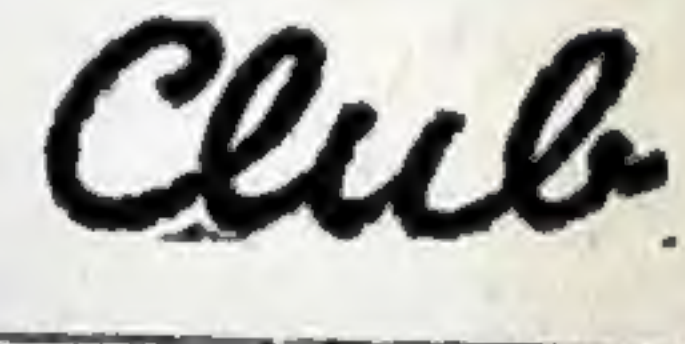
El impuesto adicional sobre las rentas individuales suministraría un nuevo elemento progresivo en el sistema tributario. (Aunque se fijara según una tasa uniforme, el impuesto normal sería efectivamente progresivo desde un punto de vista general debido a las exenciones personales). El impuesto adicional reemplazaría al actual "impuesto

global complementario". Se aplicaría en forma graduada a todas las clases de rentas individuales por encima del nivel de exención. A título de ilustración se sugiere que, a los fines del impuesto adicional, se mantenga la exención de 150.000 bolivianos por año que actualmente se concede respecto del impuesto global complementario. Se admite que la inflación ha disminuido el valor real de esta exención, por lo que es posible justificar su incremento. Por otra parte, existe una necesidad de aumentar los ingresos, y por ende es razonable pedir a las personas cuyas rentas excedan de 150.000 bolivianos que aporten una contribución especial. No obstante, si los ingresos necesarios importaran una cantidad menor que la actualmente prevista, o si el costo de la vida sufriera un nuevo y considerable aumento, sería aconsejable aumentar el monto de exención. Se recomienda que se otorgue únicamente la exención básica respecto del impuesto adicional, y que no se concedan exenciones por cargas de familia. Asimismo, se recomienda suspender la práctica actual de conceder una deducción respecto del impuesto normal, y que el impuesto normal y el impuesto adicional se sumen. Queda fuera del alcance del presente informe el proponer un cuadro detallado de tasas. Sin embargo, se sugiere que las tasas del impuesto adicional se gradúen por categorías bastante amplias hasta un máximo de 35 o 40%, a fin de que el impuesto normal junto con el adicional alcancen un máximo de 50% sobre las rentas de quince a cuatro o cinco millones de bolivianos.

c. IMPUESTO SOBRE LA RENTA DE LAS SOCIEDADES ANÓNIMAS

El impuesto sobre la renta de las sociedades anónimas que se recomienda debería aplicarse por igual a los ingresos netos de todas las clases anónimas, inclusive las compañías mineras, los bancos, los ferrocarriles, las empresas comerciales e industriales.

(Continuará)



Horóscopo

Para saber cómo le irá, fíjese en las líneas más abajo cuál de los signos de la izquierda corresponda a su día de nacimiento, luego coincida con su mes y hallará en el cuadrado la respuesta. * corresponde a los días 1, 3 y 5; C a 2, 4 y 6; A a 7, 9 y 11; O a 8, 10 y 12; M a 13, 15 y 17; N a 14, 16 y 18; S a 19, 21 y 23; D a 20, 22 y 24; E a 25, 27, 29 y 31; J a 26, 28 y 30.

	Enero	Febrero	Marzo	Abril	Mayo	Junio	Julio	Agosto	Septiembre	Octubre	Noviembre	Diciembre
★	Cuidado	Posada a tu lado	Revisa pasado	No espere	Te espera	Ya pasará	Corre a por	Día venturoso	Activa con	Acércate	Oculis alegría	Obedece
☾	Pensado bien	Juega lotería	Recibe bruto	Confía	Suprime	No le dejes ir	Te extrañan	Aprieta	Suerte adversa	Será para ti	Medio	Nueva aventura
▲	Realidad	Lucha	Madrega	Pasará	No recuerdes	Futuro sólido	Te espera un regalo	Gana simpatías	De ti depende	Necesitas de ti	Negocio incierto	No comentes
○	No te alejes	Te esperan	No olvides	Te temen	Aparte ideas	Se alejan	No aguarde	Prepara	Salen con la tuya	Te envidian	Medura tu plan	Te reclaman
■	Te burlan	Escribe pronto	Lee mucho	No te apares	Ponte en duda	Recobra energías	Olvide	Pérdida	Vieja felix	Nuevas alegrías	Duden de ti	No gales
△	No te apures	No lo dejes	Planear en ti	Pérdida ganada	Alimenta ilusión	Recibirás dinero	No imites	Ten fe	Felicidad cercana	Amor sincero	Repara error	Concede
☆	Obsequio en puerta	Te recuerda	Actúa	Una sorpresa	Ayuda pronto	Se fía	Medio	Se tensa	Rencor pasará	Cambia idea	Se generoso	No te molestes
✱	Cierra tu corazón	Abre los ojos	No lo dejes ir	No te apures	Pasará luego	Te ilustra	Se electivo	Lio pasa pronto	Allegrias	Es posible	Consulta	Regalos
●	Te queres	Amor sincero	Día feliz	Ahorra	Ten valor	No temas	Horas felices	Novedad	Aleje penas	Suceso grato	Reforma	Aguarde
☾	No suspiras	Hablen de ti	Esperanerte	Es una quimera	Retorne (alg)	Se paciente	Se discreto	No dudes	Falsa promesa	Próximo regreso	Recibirás favores	Procedrás

AVIVATO



Ha Sido Postergado el Gran Concurso Hípico Nacional



POR RAZONES DEL MAL TIEMPO JUAN CLAUDE NO PUDO LLEGAR OPORTUNAMENTE al acto de entrega de premios de la carrera automovilística, pero al día siguiente al recibir los valiosos trofeos el fotógrafo de EL DIARIO tomó esta nota gráfica.

Deportivas De Oruro

Oruro, 24 (El Diario). — Es posible que la selección de fútbol de Oruro se presente el día de mañana en la ciudad de Cochabamba, visitando esa ciudad donde su actuación ha despertado gran interés, ya que es el equipo vicecampeón nacional y además por los triunfos obtenidos frente a Alianza Lima y Bombores de Río de Janeiro, (Quintanilla, Corresponsal).

Oruro, 24 (El Diario). — La tabla de posiciones del torneo de primera división muestra en el primer lugar a Bolívar Nimbles, con 7 puntos, San José 6, Oruro 6, Ingenieros e Internacional 5, Olimpia 3 y Machacamarca 0. (Quintanilla, Corresponsal).

Oruro, 24 (El Diario). — El Automóvil Club Boliviano, convocará en breves días más a la carrera automovilística circuito Oruro en el que tomarán parte varios aficionados, restando entusiasmo para la competencia que tendrá lugar el 12 de octubre. (Quintanilla, Corresponsal).

Tennis en el Club La Paz

[Siguiendo con el Torneo de 2ª Categoría de Singles para Caballeros, el sábado y domingo próximos se jugarán los siguientes partidos:

SABADO 25.
Horas 13.30. — A. Valle vs. Serna.
Horas 14.30. — H. J. Pérez vs. Moscoso.
Horas 15.30. — L. Ernst vs. G. Kyllmann.
Horas 16.30. — R. Arbelot vs. D. Rivera.

DOMINGO 26.
Horas 9.30. — M. Terán vs. ganador Ernst-Kyllmann.
Horas 10.30. — Ganador Valle-Serna vs. ganador Moscoso-Pérez.

Ascensos y Reservas en el Estadio La Paz

Desde las 8.10 horas de mañana en el Estadio La Paz, se disputarán dos partidos de fútbol correspondientes a primera de ascenso el primero y a reserva el segundo.

El programa señalado para su realización, es el siguiente:
Rol de encuentros a jugarse el día domingo 26.

ESTADIO LA PAZ.
Horas 8.10. 1ª Asc. — Illimani vs. 1º de Mayo. Árbitro: Carlos E. Paredes. Jueces de Línea: Raúl Velásquez y M. Montenegro.

Horas 10.10. Reserva. — Alway Ready vs. Ingavi. Árbitro: Alfredo Alvarez. Jueces de Línea: Vicente Herrera y I. Fernández L.
Delegado de cancha: señor Julio Aguilar y Lauro Ocampo Crespo.

EL DIARIO DEPORTES

LA PAZ, SABADO 25 DE AGOSTO DE 1951.

Inutilidad de un Organismo

Hacen varios años, en estas mismas columnas sostuvimos de acuerdo a lo que enseña la experiencia, que en la sede del Comité Nacional de Deportes resulta innecesario el Comité Departamental, y las autoridades superiores del deporte en aquel entonces, comprendiendo en todo su valor el peso del argumento, atendieron la sugerencia.

Transcurrió el tiempo y el Comité Nacional, seguramente para su mayor tranquilidad, delegó funciones en La Paz estableciendo el actual Presidente del CODEPORTES, y después de muchas dificultades el actual Presidente del CODEPORTES logró reunir a los representantes de las diversas Asociaciones del Departamento. Y quizá esto mismo llegó a entorpecer muchas gestiones en favor del deporte, pues no obstante contar con personal rentado los trabajos se dilatan indefinidamente y obras que pueden hacerse en pocos días demoran meses y hasta años, llegando al caso extremo de la iluminación del Estadio que no se instala a pesar de que el material llegó hace años.

Con relación a la cancha de fútbol, el CODEPORTES comunicó a la Asociación que quedaban suspendidos los entrenamientos durante los meses de mayor frío para evitar mayores deterioros. Sin embargo, mientras los equipos de fútbol se van privados de nuestro principal campo para sus prácticas el Comité Departamental no hacía nada por su arreglo. Hoy el campo de juego parece Hiroshima, después de ser lanzada la bomba atómica.

Es cierto que la falta de otros campos deportivos acarrea una serie de inconvenientes, pero la solución de este mismo problema corresponde al propio Comité Departamental, sin que hasta ahora haya hecho nada en tal sentido sin ir muy lejos, durante el interesante festival deportivo militar, se pudo constatar evidente descuido en la conservación de la cancha y los espectadores tuvieron que soportar desagradable e insistente polvareda.

Es de esperar mayor actividad y mejor orientación en el Comité Departamental de Deportes y de no ser así, es preferible adoptar el sistema de otros países, como el del Perú, cuyo Comité Nacional de Deportes, con sede en Lima, desempeña también las funciones del Comité Departamental, organismo innecesario en la sede del Comité Nacional.

No hemos querido dar paso a una carta fuerte por los términos injuriosos que contenía y porque personalizaba contra determinados dirigentes del deporte, pero atendiendo a ciertos fundamentos, hemos considerado conveniente tocar aspectos que necesitan ser encarados en otra forma.

SU CLUB, LO LLAMA

DEPORTIVO AYACUCHO. — Cita a sus jugadores de fútbol al entrenamiento que tendrá lugar mañana domingo a las 9 horas en la cancha del Club Ferroviario. La asistencia es obligatoria.

THE STRONGEST. — Entrenará en sus campos de Tembladerani hoy a las 15 horas los equipos de fútbol de primera y reserva por lo que quedan citados los jugadores, recomendando puntual asistencia.

CLUB BALLIVIAN. — Mañana a las 7.45 horas en la cancha del Club Bolívar deben hacerse presentes los jugadores, de la tercera división por tener que cumplir un compromiso oficial del campeonato.

CLUB MILONARIOS. — Cita con carácter general a los jugadores de fútbol para el partido que debe sostener el club en la cancha Municipal por el torneo Supercopa a las 13.30 del domingo.

CLUB SAN JOSE. — Cita con carácter urgente a todos los socios y jugadores a la reunión general de esta noche a las 19.30 horas en su local de costumbre.

CLUB LUIS ANDAETA. — Hace saber a sus jugadores que esta tarde, a las 19.30 horas, deben concurrir al entrenamiento en el campo de fútbol, por tener que cumplir un compromiso por el Club Deportivo de la Paz.

Deportivo Arabe y Don Bosco En el Match Principal de Hoy

La fecha a cumplirse esta tarde en el Estadio La Paz, por el torneo de Primera Amateur, tiene bastante interés, especialmente en cuanto se refiere al encuentro de fondo entre Don Bosco y Deportivo Arabe.

ALIANZA — NORTHERN. Los tricolores de Alianza, en cuyas filas ha despertado un gran entusiasmo por lograr una situación destacada en la tabla de posiciones del torneo, tienen un compromiso muy difícil frente al líder del torneo: Northern. Los cardinales, ya con mayores

Golf en "Los Pinos"

El próximo domingo se disputará por quinta vez la copa Julio C. Patiño en el Club de Golf Los Pinos. Este torneo cada año despierta mayor interés entre los golfistas de ese club, y mucho más este año, ya que intervendrán jugadores que tienen muchas probabilidades de ganar la, para lo cual se entrenan intensamente.

Esta copa fué donada por los señores Patiño Bustamante, como un homenaje a la memoria de su difunto padre señor don Julio C. Patiño, quien en vida solía con hacer de la región de Calacoto, no sólo un vergel y zona residencial, sino también el centro deportivo por excelencia en la ciudad de La Paz.

CONTINUA MAÑANA EL TORNEO GRAFICO

Rol de partidos del campeonato gráfico, que deben cumplirse el domingo próximo en la cancha del Club Bolívar.

Horas 13.20. — Renacimiento vs. Artística.
Horas 14.55. — La Papelera vs. Gutemberg.
Horas 15.50. — Don Bosco vs. Universo.
Horas 17.10. — EL DIARIO vs. Centenario.
Delegado de cancha: Representante de Unidas, señor Heriberto Landá.

BASKET PARA HOY

Esta tarde se jugarán partidos correspondientes a divisiones inferiores del campeonato de basket-ball auspiciado por la Asociación local. Uno de los más importantes es el que deben sostener las Segundas de Ascenso de los clubes Atipirí y Almagro, por la disputa de la Serie C del torneo de promoción.

Con el partido de fondo, se iniciará el campeonato de división reserva.

PROGRAMA COMPLETO.
Horas 14.30. 2ª Asc. Serie C. — Nevada vs. C.A.V.V. Árbitros: Pareja del Club Municipal.

Horas 15.30. 2ª Asc. Serie C. — Almagro vs. Atipirí. Árbitros: Jorge Saavedra y Raúl Gómez.

Horas 16.30. Reserva. — Ingavi vs. Indoamérica. Árbitros: Antonio Landá y Heberto Andrade.

Comenzará con una Prueba de Adiestramiento el Jueves 20

La Federación Boliviana de Deportes Ecuestres, comunica al público aficionado, que a pedido expreso de los clubes participantes y a raíz de la nevada últimamente caída en esta ciudad, que puso en muy malas condiciones la pista de Obrajes, el Gran Concurso Hípico que debía realizarse el día de hoy y mañana domingo, ha sido postergado para la próxima semana.

Los Clubes Hípicos de la República que se encuentran en nuestra ciudad, han tenido que suspender el entrenamiento intensivo a que se hallaban sometidos, habiendo quedado fuera de forma sus cabalgaduras. El día de hoy, nuevamente se han reanunciado las prácticas de entrenamiento, esperando que con este descanso obligado tanto los jinetes así como los caballos estén en un mejor "Training" para soportar el esfuerzo máximo que exige las fuertes bases de este torneo.

En consecuencia, debido a este contratiempo imprevisto, se ha hecho una variación en la programación de las pruebas, ya que los diferentes clubes deben retornar a sus guarniciones el día lunes 3 de septiembre. El Programa definitivo es el siguiente:

JUEVES 30.
Horas 14. 1ª Prueba. Copa "República del Perú" prueba de adiestramiento, "Caprilli" — 1951.

Horas 15. Segunda Prueba. Copa "República de Colombia" Campeonato Nacional de Saltos en altura a Caballo.

Horas 16. Tercera Prueba. Copa "Fraternalidad" prueba de bieldo recorrido.

SABADO 19.
Horas 14. Cuarta Prueba. Copa "Ramiro Jáuregui Alvarez" recorrido sobre obstáculos variados.

Horas 15.30. Quinta Prueba. Copa "Jefe del Estado Mayor General" recorrido de tranquilidad.

Horas 16. Sexta Prueba. Copa "Comité Nacional de Deportes" Prueba Clásica de Potencia.

DOMINGO 2.
Horas 14.30. Séptima Prueba. Copa "Ministro de Defensa Nacional" Prueba Clásica de Potencia.

Horas 16. Octava Prueba. Copa "Excmo. señor Presidente de la Honorable Junta Militar de Gobierno" Prueba por equipos de tres jinetes y tres caballos.

Horas 18. Distribución de premios.
En la Programación para el día domingo, se realizará un acto cívico-deportivo, en el cual las diferentes delegaciones recibirán un fervoroso homenaje en el Pabellón Nacional y a las Fuerzas Armadas de la Nación.

Ferrovionario no Trató en Ningún Momento De Crear Problemas al Club "Litoral"

En nuestra edición de ayer publicamos unas declaraciones de los jugadores argentinos Gaitán, Maíarú, Cavalli y López, a raíz de las cuales nos visitaron anoche los señores Norman J. Martín, Presidente de Ferrovionario, y Vicente Pozo, dirigente del mismo club, quienes con documentos nos demostraron que el "Expreso" no trató en ningún momento de crear problemas al Litoral, sino de reclamar con justicia ciertos derechos y sentar precedentes para evitar maniobras dolosas de algunos jugadores.

Los mencionados dirigentes nos expresaron que su club no ofreció condiciones, las que recién se arreglarían en La Paz, debiendo venir los players por sus propios medios. Recién a última hora, Ferrovionario indicó al referee Mario Vecchio, mediador en el asunto, que ofreciera pasajes de Villazón a La Paz.

PRUEBAS: Dos días después de su llegada, o sea el 10 de Agosto, los jugadores Maíarú, Cavalli, López y Gaitán, firmaron un recibo por 5 300 bolivianos por gastos de pasajes de Villazón a La Paz y otro por gastos de tren por 2 000 bolivianos. Asimismo los citados dirigentes nos mostraron vales por gastos en el Hotel Torino, donde los alojó Ferrovionario, entidad que pagó por diversos gastos de esos jugadores, 10 056 bolivianos. Esto demuestra, lógicamente, que los jugadores estaban comprometidos con Ferrovionario.

CONDICIONES: Gaitán y Maíarú pidieron a "Ferro" 2 500 pesos argentinos cada uno como sueldo mensual, además de casa, pensión y trabajo y en cuanto a López y Cavalli, 1 500 pesos argentinos, de tal manera que estos cuatro jugadores hubiesen costado a "El Expreso", mensualmente, alrededor de 100 000 bolivianos.

Mientras Ferrovionario estudiaba la contestación para hacer una contrapropuesta, los jugadores ya estaban en tratos con otra entidad y hasta quedó comprobado que cuando le exigían al club de Pura Pura los pasajes de regreso, ya habían firmado fichas por Litoral.

Todo esto demuestra la verdad de lo acontecido y para mayor abundamiento damos a conocer una carta de Ferrovionario al Club Litoral.

La Paz, 22 de agosto de 1951.
Señor Presidente del Club Litoral.
Presente.
Señor Presidente:
En momentos en que las entidades de la sección profesional de L. P. F. B. A. nos encontramos, a pedidos de ustedes estudiando los reglamentos que tienden a evitar los abusos de los malos elementos rentados y armónicos las relaciones entre clubes, fuimos sorprendidos con que los jugadores Manuel Gaitán, Roberto Maíarú, Héctor Cavalli y Julián López habían sido inscritos en el club de su digna presidencia, no obstante de que los mismos llegaron para actuar en nuestra entidad.

En primer lugar queremos denunciar la maliciosa maniobra de los citados jugadores, quienes se muestran así, como malos elementos que aún antes de su debut en La Paz, ya tienen el estigma de la mala fe.

Luego, nuestra extrañeza por haber sido contratados por ustedes en forma precipitada y con grave perjuicio para nuestros intereses.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.

El equipo formado por Mestre, Mazorra, Angel García y Fortún, ganó el relevo de 4 por 100 con 42 segundos 2/10, imponiéndose al equipo mexicano formado por Juan Sansores, José Manuel Abascal, Luis Guzmán y Javier Souza, que cronometró un declive de segundo más.

El cubano Víctor Fernández triunfó en salto alto con 6.86 metros, seguido por Jorge Aguirre de México con 6.775 metros, el cubano Claudio Sabreja 6.36 y el mexicano Raúl Bacquerle 6.35 metros.